

NAPLÓ

A MAGYAR SZOCIALISTA MUNKÁSPÁRT HAJDÚ-BIHAR MEGYEI BIZOTTSÁGÁNAK LAPJA

XXVIII. ÉVFOLYAM
12. SZÁM
ÁRA: 80 FILLÉR
1971. I. 15., PÉNTEK

Aláírták a magyar-csehszlovák együttműködési vegyesbizottság jegyzőkönyvét

Elutazott a csehszlovák kormányküldöttség

Dr. Ajtai Miklós, a Minisztertanács elnökhelyettese, a magyar-csehszlovák gazdasági és műszaki tudományos együttműködési vegyesbizottság magyar tagozatának elnöke és Miloslav Hruskovič, a bizottság csehszlovák tagozatának elnöke, a Csehszlovákia Kommunista Pártja Központi Bizottságának titkára csütörtökön a Parlament góbelin termében aláírta az együttműködési vegyesbizottság VIII. ülészakának jegyzőkönyvét.

A bizottság áttekintette az előző ülésszak óta végzett munkát, és megállapította, hogy a két ország együttműködése dinamikusan fejlődik. Gyors ütemben nő az árucseré-forgalom, emelkedett a kooperáció és szakosításon alapuló áruforgalom, szorosabbá vált a műszaki-tudományos együttműködés és kibontakoztak az együttműködés egyéb, új formái is.

A vegyesbizottság az 1971-75. évi tervek kétoldalú egyeztetésének eredményeire és az ehhez kapcsolódó hosszú lejáratú áruforgalmi egyezmény előkészületeire fordította a fő figyelmet. Részletesen foglalkozott az ipari kooperáció és a szakosítás eddigi eredményeivel, ezek továbbfejlesztésének feladataival. Számos intézkedést határoztak el a munkamegosztás elmélyítésére, kihasználására, s kijelölték azokat a termelési szakágazatokat, ahol az 1975-ig terjedő időszakban koncentrált erőfeszítéseket akarnak tenni a kapcsolatok bővítésére. Különösen fontosnak tartják az együttműködés a közúti járműgyártásban, s ezen belül a csehszlovák személygépköcsigyártó ipar fejlesztésében, ezen kívül a gyenge- és erősáramú elektrotechnikában, a szerszám- és automatikus csomagológépek, élelmiszeripari és mezőgazdasági gépek, elektronikus adatfeldolgozó rendszerek gyártásában. A vegyesbizottság foglalkozott azokkal is, hogy a két ország milyen módon működhetne együtt a vegyipar egyes fontos ágazatainak fejlesztésében.

A vegyesbizottság megvizsgálta számos olyan módszert, amelyek segítségével a leghatékonyabban valósíthatják meg majd a KGST tagországi által kidolgozandó szocialista gazdasági integrációs programot a két ország gazdasági együttműködésében.

A csehszlovák delegáció ellátogatott a Székesfehérvári VIDEOTON Gyárba és a Könyvüféműbe, a bizottság egyes tagjai ezen kívül számos más ipari üzemet is megtekintettek.

Miloslav Hruskovičot, a csehszlovák delegáció vezetőjét Frantisek Dvorsky budapesti csehszlovák nagykövét társaságában fogadta Fock Jenő, a Magyar Népköztársaság kormányának elnöke.

Miloslav Hruskovič az aláírás után adott nyilatkozatában a következőket mondta:

— Delegációnk örömdetesnek tartja, hogy a két ország gazdasági kapcsolatai túljutottak a hagyományos formákra, s ma már nemcsak a kereskedelmi árucseré bővül, hanem az ipari kooperáció és a szakosítás is kibontakozott és gyors ütemben fejlődik. Mostani ülésünkön is az együttműködés új formáira fordítottuk a legnagyobb figyelmet. A termelési együttműködésen alapuló árucseré ugyanis olyan áruk exportjára, importjára is lehetőséget nyújt, amelyeknek behozatala vagy kivitele egyébként nem volna kifizető. Mindenekelőtt az autóiipari együttműködésre utalnék, vagyis arra, hogy Magyarország bekapcsolódna a csehszlovák személygépköcsigyártás fejlesztésébe. Ez az együttműködés lehetővé teszi majd Csehszlovákiában a gépköcsik nagyobb sorozatú, tehát jövedelmezőbb gyártását, s egyben azt, hogy több gépköcsit szállítsunk Magyarországra. Hasonlóan kedvezőnek ígérkezik mindkét ország számára az együttműködés több más iparágban. Nem utolsósorban a gazdasági élet immár nélkülözhetetlen eszközeinek, az elekt-

ronikus adatfeldolgozó rendszereknek a gyártásában.

— Meggyőződünk arról, hogy a kapcsolatok említett irányba elmélyítésének a feltételei is megvannak, illetve megteremthetők. Erre utaltak a magyar üzemekben szerzett tapasztalataink, a kitűnő magyar szakembereink és a mindinkább korszerűsödő technikai felszerelés. Nincs tehát akadálya annak, hogy

tovább bővüljenek a két ország kapcsolatai és az eddiginél is gyorsabb ütemben bontakozzanak ki a gazdasági együttműködés hatékonyabb formái.

A csehszlovák kormányküldöttség csütörtök délután elutazott hazánkba. (MTI)

Az országgyűlés elé kerül a tanácsokról szóló törvényjavaslat

Ülést tartott a Minisztertanács

A kormány tájékoztatói hivatala közli: a Minisztertanács csütörtökön ülést tartott.

Dr. Ajtai Miklós miniszterelnökhelyettes beszámolt Miloslav Hruskovičsal, a magyar-csehszlovák gazdasági és műszaki-tudományos együttműködési vegyesbizottság csehszlovák tagozatának elnökével, a Csehszlovák Kommunista Párt központi bizottságának titkárával folytatott tárgyalásokról. A kormány a beszámolt tudomásul vette.

Az igazságügyminiszternek és a Minisztertanács tanácsi hivatala elnökének közös előterjesztése alapján a kormány megtárgyalta a tanácsokról szóló törvényjavaslatot, és úgy döntött, hogy azt az országgyűlés elé terjeszti.

A Minisztertanács megvitatta az igazságügyminiszter előterjesztését az 1971-1974 közötti időszak jogalkotási feladatáról. A program első részében az államélet és a szoc-

ialista demokrácia fejlesztését szolgáló jogszabályok szerepelnek, a második rész a gazdasági építés terén szükséges jogalkotási feladatokról szól, a harmadik részben pedig a lakosság életkörülményeinek javításával, a közművelődéssel és az egészségvédelemmel kapcsolatos jogszabály megalkotására, illetve fejlesztésére vonatkozó tervek találhatóak. A kormány a távlati jogalkotási programot jóváhagyta, s intézkedett, hogy a jogszabály-előkészítő munkát annak alapján végezzék.

Az építészeti és városfejlesztési miniszter előterjesztésére a kormány elfogadta a Velence-tavi fejlesztési programot, amelyet az 1969-ben jóváhagyott regionális rendezési terv alapján dolgoztak ki. A program alapvető célkitűzése a gazdaságossági követelményeknek megfelelő és műszakilag megalapozott javaslat kidolgozása a tájvédelem IV. ötéves tervidejében történő komplex fejlesztésére. A fejlesztés kiterjed az üdülőtérület kommunális és egyéb ellátottságának, kulturális szintjének emelésére, a természeti és táji értékek védelmére. A mintegy 100 000 vendég üdültetésének biztosítása érdekében szabályozzák a tó vízszintjét, a partot üdülésre alkalmassá teszik, parkosítják a környéket, bővítik a kereskedelmi és vendéglátóipari hálózatot.

A mezőgazdasági és élelmiszerügyi miniszter jelentést tett a kormányának a Mezőgazdasági Gépjavitó Tröszt és vállalati tevékenységéről. A jelentés szerint az év január elején a Mezőgazdasági Gépjavitó Tröszt szervezetét úgy korszerűsítették, hogy vállalati révén alkalmasabb legyen az alkatrészhiány és a nem megfelelő mezőgazdasági gépállás megoldására. A tröszt segíti a komplex állattartó telemek fejlesztését, a termelő üzemek műszaki-anyagi ellátását. A gép- és alkatrészgyártás javításához még további intézkedések szükségesek. A kormány a jelentést tudomásul vette.

A közlekedés- és postaügyi miniszter előterjesztése alapján a kormány jóváhagyta a dunai hajózásra vonatkozó magyar-osztrák megállapodás módosítását. A két kormány képviselői kedvezően rendezték a hajósok beutazását, valamint a hajós útvévl felhasználásának egyéb módjait.

A Minisztertanács ezután egyéb ügyeket tárgyalta. (MTI)



Új terv,
új feladatok

(3. oldal)



Egy vezető
portréja

(4. oldal)



MA ESTE 7 ÓRÁKOR
BEMUTATÓ
A CSOKONAI SZÍNHÁZBAN

DEBRECENI
SZOBROK ÉS
EMLÉKTÁBLÁK

(5. oldal)

Hirdetések

(6. oldal)

Sport

(7. oldal)

NAPI
krónika

(8. oldal)

Hogy kezdődött az új ötéves terv?

Vállalatvezetők tanácskozása a városi pártbizottságon

A debreceni városi pártbizottságon tanácskozás volt csütörtökön, melyen tíz ipari, illetve közlekedési vállalat vezetői vettek részt.

A megjelenteket Tóth Ödön, a városi pártbizottság gazdaságpolitikai osztályának munkatársa köszöntötte, majd ismertette az elmúlt év még nem végleges, de megközelítően pontos gazdasági eredményeit, adatait. A termelés körülbelül 20 százalékkal növekedett 1970-ben Debrecen vállalatainál, és ennek 70 százalékát a termelékenység növelésével biztosították. Az exporttermékek mennyisége 1969-hez viszonyítva 50 százalékkal nőtt, a munkabérek pedig közel 8 százalékkal emelkedtek. Két vállalat kivételével nyereséggel zárták az 1970-es évet a város termelőegységei.

Ezután a tíz vállalat megjelent képviselői az 1971-ben várható problémákról, gondokról számoltak be.

Patkovszki Imre, a BIOGAL Gyógyszergyár igazgatója elsőként a munkafegyelemről beszélt. Elmondta, hogy az autóbussz-közlekedés zavarai miatt a dolgozók egy része rendszeresen késve érkezik a munkahelyre. A munkaerő-gazdálkodás gondjaival kapcsolatban megemlítette, hogy a gyár ma már ott

tart: senkit sem vesznek vissza magasabb órabérrrel, ennek ellenére sokan visszatértek már azok közül, akik az elmúlt években elhagyták az üzemet.

Kmetty Gyula, a debreceni 6. számú Volán Vállalat vezetője — Patkovszki Imrének is válaszolva — elmondta: az Ikarus gyár nem tett eleget szállítási kötelezettségének, így nem áll rendelkezésre annyi közlekedési eszköz, amennyi szükséges lenne. Súlyosbítja a helyzetet, hogy egy javítótelep megépítése különböző okok miatt tíz éve késik. Hangsúlyozta: a közlekedési gondok enyhítése nemcsak a vállalat problémája, több segítség lenne szükséges a városi fórumoktól is.

A műanyaggyár igazgatója, Kéri Tibor az új gazdasági szabályozók várható eredményeiről tett említést majd elmondta: az 1971. évi feladatok teljesítésének legnagyobb akadálya nincs az üzemben. Kifogásolt viszont a gyárhoz vezető közlekedési út lehetetlen állapotát; sürgős intézkedésre van szükség, hogy az esetleg bekövetkező bajokat megelőzzék.

Vágó István, az orvosműszer-gyár igazgatója az egyszerű használatos injekciós tűk gyártásáról beszélt.

Kovács Béla, a Budapesti Mezőgazdaságigépgyár debreceni egységének igazgatója legnagyobb gondként az alacsony- és alkatrész-ellátásról beszélt. A késői szállítás rendkívüli nehézségeket okoz a termelésben, de vannak olyan alkatrészek, melyeknél visszaigazolást sem kap a gyár. Ilyen például az öntvény; itt szinte katasztrófális a helyzet.

A Baromfiipari Vállalat debreceni gyárának főnöke, Fülöp Kornél a belkereskedelem irrealis rendelkezéseit bírálta.

A Debreceni Dohánygyár igazgatója, Márkus Béla a filteres cigarettagyártás bevezetéséről beszélt. A gyár jó úton halad, hogy megoldja az ehhez szükséges három műszak problémáit.

Pozsgay Boldizsár, a ruhagyár főnöke elmondta, hogy a külföldi megrendelők munkaigényesebb terméket kérnek. Ehhez nagyobb arányú fejlesztés lenne szükséges.

Sütő László a Szék- és Kárpitosipari Vállalat debreceni gyárának igazgatója fejlesztési gondokról számolt be.

Gál József, a Járműjavító igazgatója hiányolta: nincs építőipari kapacitás az üzem fontos szociális létesítményeinek kivitelezésére.

az, adatai mégis fel-
mivel a jelenleg kö-
ges adatok közötti el-
nátón nem lesz je-
gleges eredmények
mély kérdőívek és a
lévek gépi feldolgozá-
s, majd rendelkezésre
redményeket tartal-
és az országos ada-
lító kötetek még az
nem megjelennek.

ertett kötet ezer-
sorsorban, az anya-
vezetésének rendszeré-
ként ismerteti a né-
nemeként, a nép-
bel- és külterületi
át és arányát, a laká-
szobánkénti megosz-

K a diákotthon szer-
nagyközségben. Az
an most van folya-
skolázás", s megkap-
gi tanácsot a pénz-
diákotthon.

AZ ünnepélyes meg-
li sor január 15-én
Szabadság telepen.
a debreceni Általá-
i és Értékesítő Szö-
tette a Ruyter utca

"főpróbát" kezdtek
szóló 14 úrhajóval —
nedv-fokról. Alan
nd Mitchell és Stuart
korokban tölt egy he-
a úrhajó január

TEREJÜ „gombákat”
jobb közúti világi-
prebenben, a Bethlen
Az új közvilágítási
kódos, téli esteken is
fényt árasztanak.

a végső kimutatás
árt okozott a Tisza
nak aradása, és a
Bihar mezőgazdasá-
lás 125 termelőszö-
tént a hajdú-bihari
tízott. A keletkezett
millió forint.

EK a felmérések
nyben a város ipa-
szatendei termelési
Az iparból száрма-
városi tanács 1970.
éves bevételének
lékát képezték. A
szatót ipari üzemek
1110 forint termelési
ak elő 1969-ben. A
k száma tavaly 900
termelési érték pedig
1110.

zűnet lesz:

reggel 8 órától dél-
ülős vásártér a Szo-
a Széchenyi utcáig.
Külső vásártérrel a
chenyi utcán a Külső
pompóig.
reggel 8 órától dél-
aktanya u. a 38. szám
között, Rózsahegy u.
u házakban.

Podgornij:

A szovjet emberek megértik az EAK helyzetét

KAIRO (MTI)

Nyikolaj Podgornij, a Szovjetunió Legfelső Tanácsa Elnökségének elnöke beszédet mondott azon a fogadáson, amelyet Anvar Szadat egyiptomi elnök adott a tiszteletére.

Podgornij biztosította az EAK vezetőit arról, hogy politikai irányvonulak végrehajtása során „mint korábban, most is támaszkodhatnak a Szovjetunióra”.

Izrael kalandor politikájának folytatódása arra készíti az EAK-ot, hogy politikai és diplomáciai aktivitását olyan intézkedésekkel párosítsa, amelyek az ország védelmi képességének további megszilárdítását célozzák. A szovjet emberek — mondotta Podgornij — megértést tanúsítanak ez iránt.

A két ország kapcsolatáról szólva a szovjet államfő hangsúlyozta a célok azonosságát és az egymásnak nyújtott támogatás fontosságát az imperializmus és a gyarmatosítás, az agresszió és a reakció erői ellen vívott harcban, valamint a baráti kapcsolatok továbbfejlesztésére irányuló kölcsönös törekvést.

Podgornij kijelentette: „A Szovjetunió és az EAK közötti széles skálájú és sokoldalú kölcsönösen előnyös kapcsolatok, amelyek a teljes egyenjogúságra és a kölcsönös tiszteletre épülnek, példaképpé szolgálhatnak a szocialista és a fejlődő államok közötti igaz baráti együttműködésre. Országaink politikai együttműködése szorosan összeforrt a tervszerűen fejlődő gazdasági és kereskedelmi kapcsolatokkal, amelyek hosszú lejáratú megállapodásokról beszélnek, és így nagy távlatokkal rendelkeznek. Az országaink közötti gazdasági együttműködés nagy hatékonyságát és termékenységet meggyőzően bizonyítja az asszuáni vízierőmű.

Ami pedig a katonai együttműködést illeti, a többi területekhez hasonlóan ezen a területen sincsenek a két országnak semmiféle rejtett, a béke ügyére nézve veszélyes céljai. E kapcsolatok értelme az EAK védelmi képességének megszilárdítása, hogy készen álljon az izraeli agresszoroknak való visszavágásra.”

Egyiptom nem fogadja el a jeruzsálemi javaslatokat

KAIRO (MTI)

Az Egyesült Arab Köztársaság elutasítja azokat a „javaslatokat”, amelyeket Gunnar Jarringnak, az ENSZ-főtábornok közel-keleti ügyekkel foglalkozó megbízottjának nyújtottak át az elmúlt héten jeruzsálemi látogatása idején. A javaslatok tartalmát Jarring New Yorkban ismertetette az EAK képviselőjével.

Az egyiptomi kormány szóvivőjének szerda esti nyilatkozata szerint az izraeli javaslatokat tartalmazó jegyzék semmiféle új elemet nem tartalmazott, csupán Izraelnek



Podgornij szovjet államfő a kairói Kubbeh-palotában tárgyal Anvar Szadat egyiptomi elnökkel. (Napló-telefotó — AP—MTI—KS)

szokra épülnek, és így nagy távlatokkal rendelkeznek. Az országaink közötti gazdasági együttműködés nagy hatékonyságát és termékenységet meggyőzően bizonyítja az asszuáni vízierőmű.

Ami pedig a katonai együttműködést illeti, a többi területekhez hasonlóan ezen a területen sincsenek a két országnak semmiféle rejtett, a béke ügyére nézve veszélyes céljai. E kapcsolatok értelme az EAK védelmi képességének megszilárdítása, hogy készen álljon az izraeli agresszoroknak való visszavágásra.”

megállapodásokhoz hasonlóan ez az egyezmény is előírja, hogy a gerillák fegyvereit a palesztinai felszabadítási szervezet központi bizottságának ellenőrzése alatt álló központi raktárakban fogják tárolni. A kormány visszasoigáltja a palesztinai fegyveres harc parancsnokságának főhadiszállását a szíriai határ mentén fekvő Ramdha városban.

Mindkét fél ígéretet tett arra, hogy beszünteti az ellenséges propagandatevékenységet.

A szerdai nap folyamán egyébként Ammanban folytatódott az összetűzések. Emiatt a városban az élet csaknem teljesen megbénult. Az iskolák és az üzletek zárva maradtak, s a kormányhivatalokban sem folyt szervezett munka.

Az Algérie Presse Service, a hivatalos algériai hírügynökség szerdán este közleményt adott ki, amely hangsúlyozta: Algéria engedélyezni fogja önkénteseinek, hogy „részt vegyenek a palesztinai forradalom védelmében”, ha Jordániában nem enyhül a jelenlegi feszült helyzet.

A közleménnyel kapcsolatban nyugati hírügynökségek megjegyzik, bár Algéria mindig szilárdan támogatta a palesztinaiak küzdelmét, ez az első eset, hogy fegyveres segítségnyújtást helyez kilátásba.

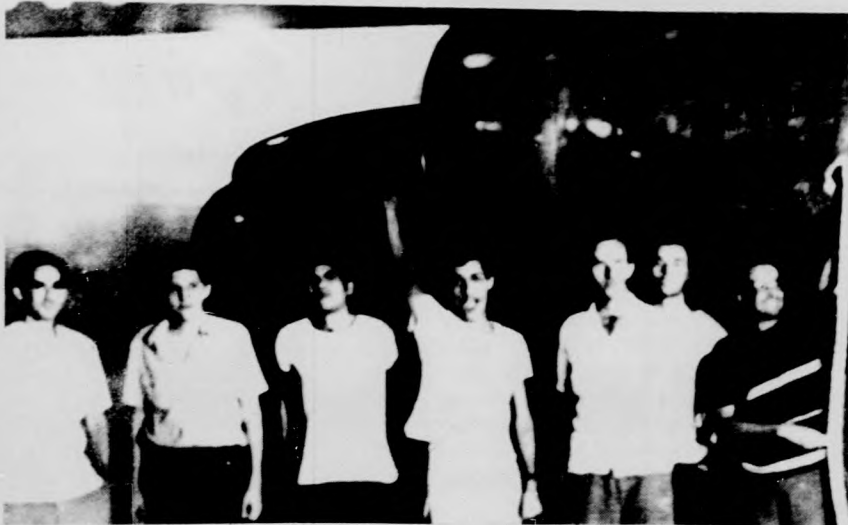
AMMAN

A palesztinai gerillák és a jordániai hatóságok szerda éjjel közéleti legújabb egyezménye nyomán csütörtökön Ammanban ismét visszatért az élet a rendes kerékvágásba.

Csütörtökön az üzletek ismét megnyitották és a forgalom is hétköznapi volt. Egyidejűleg megkezdődött az új egyezmény legényesebb rendelkezésének végrehajtása: a palesztinai ellenállás vezetői megkezdtek a fegyverek begyűjtését. A jordániai kormány szóvivője szerint az elmúlt napok összetűzéseiben 60 személy vesztette életét, illetve sebesült meg. (MTI)

Chilébe érkeztek a volt brazil foglyok

Amikor a foglyokat szállító gép leszállt, a brazil biztonsági emberek és a személyzet tagjai a fedélzeten maradtak. A brazilai gerillákkal kötött hallgatólagos megállapodás értelmében az érkező foglyokat egyenként lefényképezték. A fényképeket képtávíróval továbbították majd Rio de Janeiroba, hogy helyzetükről a gerillák így is meggyőződhesenek.



A foglyokat autóbusszal szállították a chilei rendőrségi főiskolába, ahol csütörtökre elszállásolják őket. (AFP)

Chilébe érkezett az a hetven brazil politikai fogoly, akiket Bucher svájci nagykövet élete és szabadsága fejében engedett ki a brazil kormány. Képünkön a kiszabadultak egy csoportja a santiago-i repülőtéren. (Telefotó — AP—MTI—KS)

Eredménytelen volt a 99. ülés is

PÁRIZS

A Vietnammal foglalkozó párizsi négyes értekezlet csütörtöki, 99. plenáris ülésén Binh asszony külügyminiszter, a DIFK képviselője felszólalásában rámutatott Melvin Laird amerikai hadügyminiszternek a Vietnamban harcoló amerikai csapatok kivonásával és az Egyesült Államok „békétörekvéseivel” összefüggésben elhangzott korábbi nyilatkozatainak ellentmondásaira. Hangsúlyozta: az amerikai hadügyminiszternek az az ígérete, hogy „1971 nyarának közepéig megszűnik a Vietnamban tartózkodó amerikai csapatok aktív katonai szerepe”, lényegében nem ad választ a csapatok teljes kivonásának problémájára.

Xuan Thuy miniszter, a VDK képviselője rámutatott, hogy Laird

nyilatkozata csupán a közvélemény meglepését szolgálja. „Teljesen nyilvánvaló, a Nixon-kormányzatnak az a célkitűzése, hogy jelentős számú amerikai katonát állomásoztasson továbbra is Dél-Vietnamban, fenntartsa az ország katonai megállapításait, és támogassa a saigoni bábrendszerrel az indokínai háború kiszélesítésére irányuló törekvéseiben.”

Xuan Thuy követelte, hogy az Egyesült Államok kormánya adjon végre „megfontolt és komoly választ” a DIFK és a VDK szeptemberben és decemberben előterjesztett javaslatára.

Bruce nagykövet, az Egyesült Államok képviselője nem adott érdemi választ a fent ismertetett felszólalásokra, ehelyett visszatért az amerikai hadifoglyok problémájára. (UPI)

Kirchschlöger Varsóban

Stefan Jedrychowski külügyminiszter szerda este Varsóban vacsorát adott a hivatalos lengyelországi látogatáson tartózkodó Rudolf Kirchschlöger osztrák külügyminiszter tiszteletére. Jedrychowski a vacsorán mondott poharköszöntőjében elismeréssel szolt a

lengyel-osztrák együttműködés eredményes fejlődéséről.

Kirchschlöger kiemelte, hogy a lengyel-osztrák kapcsolatokat a gyümölcsöző, baráti együttműködés példájának lehet említeni. (MTI)

A jószolgálati küldöttség Libanonban

BEJRÚT (MTI)

Puja Frigyes külügyminiszter-helyettes és az általa vezetett magyar jószolgálati küldöttség szerdán este kétnapos látogatásra Libanon fővárosába, Bejrútba érkezett.

Puja Frigyes a látogatás során megbeszéléseket folytat libanoni hivatalos személyiségekkel a két ország gazdasági, kereskedelmi és kulturális kapcsolatainak erősítéséről.

Iljicsov visszaérkezett Pekingbe

PEKING

Leonid Iljicsov, a Szovjetunió külügyminiszter-helyettese, a szovjet-kínai tárgyalásokon részt vevő szovjet kormányküldöttség vezetője csütörtökön Pekingbe érkezett. Leonid Iljicsov, a Szovjetunió Legfelső Tanácsának ülésszakára utazott Moszkvából, ahonnan csütörtökön visszatért Pekingbe.

A pekingi repülőtéren Csiao

Kuan-hua, a Kínai Népköztársaság külügyminiszter-helyettese, a szovjet-kínai tárgyalásokon részt vevő kínai kormányküldöttség vezetője, valamint Jü Csan, a Kínai Népköztársaság külügyminisztériuma szovjet és kelet-európai osztályának vezetője fogadta Iljicsovot.

Vaszilij Tolsztyikov, a Szovjetunió pekingi nagykövete ugyanakkor várta a repülőtéren a szovjet küldöttség vezetőjét. (MTI)

Muskie, amerikai szenátor Moszkvába érkezett

MOSZKVA

Edmund Muskie amerikai szenátor csütörtökön hajnalban Kairóból Moszkvába érkezett. A szenátor, akit esélyesnek tartanak arra, hogy az 1972-es elnökválasztáson a Demokratikus Párt jelöltje legyen, három napot szándékozik a szovjet fővárosban tölteni.

Nyugati hírügynökségek szerint Alekszej Koszigin szovjet miniszterelnök pénteken valószínűleg fogadja az amerikai szenátort.

Gromiko szovjet külügyminiszter csütörtökön fogadta a szovjetunióbeli látogatáson tartózkodó Muskie

amerikai demokrata párti szenátort. Edmund Muskie a háromnapos moszkvai látogatás alkalmával a szovjet-amerikai kapcsolatokról, a közel-keleti helyzetről, a stratégiai fegyverkezés korlátozásával kapcsolatos tárgyalások állásáról, és a berlini kérdésekben folytatott tárgyalásokról kíván megbeszélést folytatni.

Muskie-n kívül Moszkvában tartózkodik Averell Harriman, aki 1943-46 között az Egyesült Államokat képviselte itt nagyköveti rangban. Harriman szerdán fogadta Gromiko szovjet külügyminiszter. (MTI)

Schröder a Kremlben



MOSZKVA (TASZSZ)

Gerhard Schröder, a Bundestag külügyi bizottságának elnöke, a CDU elnökhelyettese, aki jelenleg Moszkvában tartózkodik, csütörtökön a Kremlben találkozott Alekszej Sityikoval, az Interparlamentáris Unió szovjet csoportjának

elnökével. A beszélgetésben Helmut Altlandt, az NSZK moszkvai nagykövete is részt vett.

„Örülök, hogy ellátogathattam a Szovjetunióba, és meggyőződésem, hogy a látogatás szolgálni fogja kapcsolatunk kiszélesítését” — mondotta Schröder, majd kijelentette, hogy „az NSZK-ban nagy jelentőséget tulajdonítanak a Szovjetunióhoz fűződő viszonyunknak, egyebek között a parlamenti képviselők személyes érintkezéseinek”. Közölte, hogy a közeljövőben az NSZK-ban külön parlamenti csoportot létesítenek a Szovjetunióhoz fűződő kapcsolatok apólasárra. (MTI)

A közélet hírei

Losonci Pál, az Elnöki Tanács elnöke és Fock Jenő, a Minisztertanács elnöke fogadta dr. Gyenge Zoltánt, a Magyar Népköztársaság új Addisz Abeba-i nagykövetét, aki a közeljövőben utazik állomás helyére.

A Népköztársaság Elnöki Tanácsa Mányik Pál rendkívüli és meghatalmazott nagykövetet érdemelt elismerése mellett felmentette házánc damaszkszi nagykövetségének vezetésére kapott megbízatás alól. A Népköztársaság Elnöki Tanácsa Veres Jánost rendkívüli és meghatalmazott nagykövetté nevezte ki, és megbízta hazánk damaszkszi nagykövetségének vezetésével.

Dr. Gergely István mezőgazdasági és élelmiszerügyi miniszter-helyettes csütörtökön a magyar-román mezőgazdasági együttműködési munkacsoport ülésére Bukarestbe utazott. (MTI)

Új

új b

A MEDICOR Művekből három számjegyes ki. A termék ötven nyereséget nyolcvan létszámot négy száza nem könnyű öt év al nem különben a det az orvosműszer-gyár lődés intenzív lesz, új beruházásokra, ha kekre irányulnak.

Ilyen új termékek debreceni gyárának használatos injeckió öt éves terv későbbi sor egyszer használat után eldobható? Lényege benne használata után eldobható, hogy az emberről másra vírusokat. (Az egyszer nem mindig old meg fertőző májgyulladás körülmények között eseten az egyedül.



Magas

Nem kell ma már külön súlyozni, hogy a szocializom nagy népszerűségében, nemcsak azok egy-egy jól működő briszveszen vállalkozás plusz te kahelyen és a társadalmi el kollektívákban kívül állók brigádok munkájukkal, p kal, egymás és embertársá az árva vagy a szülő gyött gyermekek támog egyedülálló öregeknek becsúlással, szeretettel er hatást gyakorolnak azokra állóként, de bíráloan szem mozgalom alakulását. S ha losan, de ők maguk is oda lista jelzőt egy-egy kollektív tagoknak, ha arra a magán demesnek mutatkoznak, de tőlük, ha viselkedésük alapján nem bizonyulnak n viselésére. A brigádmozgal met, 40 üzemeység viseli jelzőt. Az elmúlt években

Ha egy emberről faluja határain túl is történeteket mesélnek, s ha ezekből a történetekből kiderül, hogy azt az embert sokan szeretik, akkor önkéntlenül is kíváncsivá leszünk a titokra.

És ha ugyanez az ember vezető, ha a beosztott dolgozói beszélnek róla így, akkor érdemes a kíváncsiságunk nyomába szegődni.

Svecz Mihályt, a nyiradonyi tisztítótelep vezetőjét nem volt nehéz megtalálni. Amikor a tanácsháza előtt megkérdeztük, hogy hol lehet, hárman is indultak, hogy megtalálják, hívják, szóljanak érte.

Úgy hírlík, hogy nagyon szeretik itt Nyiradonyban.

— Engem? — Őszinte volt a csodálkozó vissza-kérdés. — Nem tudom, hogy miért, vagy mit lehet erről mondani. Nyiradonyi vagyok, itt nőttem fel, itt dolgoztam.

— A vezetés titka?

— Kicsi a mi telepünk, száz asszony dolgozik.

— Ahól hatan dolgoznak, ott már szoktak viták lenni...

— Nem az a jó munkahely, ahol nincsen vita. Hogy is mondhatnám? ... Mondom, kicsi telep ez, könnyű itt...

Visszakanyarodtunk az emlékekhez:

— Úgy alakult, hogy mindig emberekkel volt dolgom. Voltam pénzügyőr, aztán sokáig a szeszőzde vezetője. Megismertem a falum és a környékét. A szakmám szerint asztalos lennék, de az egészségem nem bírta. A főzdet is azért hagytam ott. Megnyitotték az embert a nehézek...

— Mi volt nehéz?

— Negyvenöt éves vagyok. Még emlékszem a régi Nyiradonyra. Meg kell nézni a falut most. Ami lett, az mind a faluban élők munkájából lett. Pedig sok volt itt a kishitű ember. A szegénység a gondolkozásban is nyomot hagy...

— És talán nem is jó, ha azt mondom: nehéz. Szép út volt ez, sokat kellett dolgozni közben.

— Az egyéni életben?

— Ott is. Hat osztályval kezdtem ezt a világot, a dolgozók iskolájában folytattam. Na, ez volt az egyik, a tanulás a munka mellé.

— És a társadalmi munka?

— Sohase számoltam. 1953 óta párttag vagyok. Példamutatás?

— Túl nagy ez a szó. Elkötelezettség inkább a változó világ mellett. Az ember úgy van, hogy

Szigor és emberség

Egy vezető portréja

számol, de nemcsak a maga életét látja. Csáladom van, építettem egy háromszobás házat.

— Megpihenhetne az ember.

— Ez az, hogy nem. A világ se pihen.

A faluról beszélgetünk, a nemcsak külsőleg, szemre változó, hanem a gondolatokat is megváltoztató, életforma alakító Nyiradonyról.

— Mondták, hogy vállaltam el a telep vezetését. Munkaalkalom asszonyoknak. Közöttük is a szegényebbjének, hiszen nem egészen üzem a miénk. Nem alkalmazhatunk munkát adunk és helyet a munkához. A kisgyerekes anya hazaszaladhat. Aki disznót öl, aznap nem jön, annyival kevesebbet dolgozik. Van, aki majd kétezer forintot is keresett már, van aki csak háromszázat keres. Fontos volt Adonynak.

— Vállalta?

— Félttem, de igen. Tavaly ősszel volt. Az első napon megröghant vagy nyolc teherautó. A konzervgyárnak dolgozunk. Főtt a fejem, hogy mi legyen, hogyan csináljam, de ha az asszonyok meglátták volna rajtam, hogy megijedek, velem ijedtek volna. És ebből már megtanultam valami nagyon fontosat: a felelősség határozottságot követel. Sokan inkább csak félik, s abból már jó nem lesz.

— Ott kint a tisztítótelepen van jó áru, van rossz. Az egyikkel sokat, a másikkal csak kevesebbet lehet keresni. Az igazságtevés pedig nehéz.

— Igen, az nagyon nehéz.

— Ha valakit szeretnek, akkor igazságos ember lehet.

— Mindenkit ismerek, s ez segít. Azt mondtam, hogy határozottnak kell lenni. Igaz. S a munkának ennél a részénél még fontosabb ez. Egy ilyen telep, ahol száz asszony van együtt, nemcsak a megélhetéshez ad valamennyit, hanem — s ezt is tudni kell — nevel, alakít az emberben, aki dolgozik. Valamiképpen a közös hangulatot kell megtalálni...

— Lehet?

— Feltétlenül lehet. Volt már, hogy enekelve dolgoztunk. Fontos munka volt, és a hideg ellen egy kis meleg borral vé-

dekeztünk. Nekem az olyan jó lecke volt... — Ezek szerint a lecke, a tanulás...? — Az kitart már, amíg élünk, s jól is van így. Ha megáll az ember, el is veszett. Vezetni mindig csak úgy, ahogy igazodva, abból tanulva lehet, ahogyan a világ vezet minket. És igaz, nincs olyan ember, akit senki sem szid, akit mindenki csak dicsér. Az igazság lényegében mindig általános. Nekem éppúgy kell gazdálkodom a gyár igényeivel, mint a dolgozó asszonyok jó vagy rossz kedvvel, igényeivel.

— És ha téved valaki?

— Nem szégyellem, ha tévedek, s ha rájöttem, nem csinálom titkot belőle. Beismerem. Egyetlen dolgot szégyellenék: ha egyszer azzal vádolnának, hogy nem szeretem, nem tiszteltem az embereket...

Nyiradonyban beszélnek: reggel hattól este hatig ott van az üzemben. Mindenkihez van néhány kedves mondata, mindenki számára van tanácsa.

A tisztítóban dolgozó asszonyok mondják: úgy szigorú, hogy ellene mondani nem lehet, de haragudni se, mert megoldás lesz a harag vége, s hogy ráadásul kár volt haragudni, mert az ő érdekében szigorúskodott.

Kérdezem tőle: mi a kötelesség. Mondta: az, amit még nem érez kényszernek az ember, de jobban elvégzi, mint ha bottal állnának a háta mögött. Aztán mesélt még a lányairól, Zsuzsáról és Enikőről és Ibo-lyáról, akik még kicsik, de a világ már kaput nyitott, hogy majd egyszer kedvük szerint elinduljanak, tanuljanak. Nekik is, mint minden gyereknek.

Illelnek az írás végén mérleget készítenem: milyen is az a vezető, akit sokan szeretnek. Szavaim vannak: határozottság, felelős szándék, falu- és emberismeret, hit abban, amit végez...

Mérleg helyett a nyiradonyi emberek egyetlen mondatával fejeztem be a portrét, hiszen a vezetés tudományának egyik kulcsa ez a mondat is:

— A Mihály? — Egész emberként dolgozott az, mióta él, s megbecsülte, aki dolgozik.



„Engem?”



„A világ se pihen...”



Aztán mesélt még a lányairól... (Fotó: Süli)

Miért nem sikerült eddig?

Az átalánydíjas, szerződéses karbantartásról, javításról

Nem tavaly hallottunk először az átalánydíjas (pausz) karbantartási rendszerről, hiszen több külföldi országban sikeresen alkalmazzák régóta ezt a megoldást a tartós fogyasztási cikkek, háztartási és szórakoztatási eszközök (televízió, rádió, mosógép, hűtőgép stb.) javításánál. Életkorának meghosszabbításánál. Nálunk azonban csak 1970 elején beszélünk róla, a szolgáltatások fejlesztéséről hozott 1938-as kormányhatározat életbelépése után, mint a fejlődés egyik lehetőségéről, módjáról, különös tekintettel a lakosság érdekeire, kényelmére. Nem közömbös a családoknál használt gépek, készülékek rendszeres karbantartása nemzeti gazdasági szempontból sem, hiszen az elhanyagolt berendezések hamarabb tönkremennek, alkatrészeik könnyebben meghibásodnak, és pótlásuk nem kis nehézségbe ütközik. Kollektív érdek lenne tehát a pauszrendszer meghonosodása hazánkban, és ha a szerződések pontjait mindkét fél lelkiismeretesen tartaná, igen sok idegességtől mentesülnének az emberek, a gép- és készülék tulajdonosok.

Miért beszélünk feltételes módban, amikor tudjuk, hogy 1970-ben Hajdú-Bihar megyében is megkezdtek a szerződések megkötését? A feltételes mód oka az, hogy a kezdeti lelkesedést igen kevés siker követte. Ennek bizonyítására elsőként hadd hozzuk fel a Szövetkezetek Hajdú-Bihar Megyei Értékesítési Központjának (MÉK) ilyen jellegű tevékenységét. A tartós fogyasztási cikkek javító részlege több száz kérdőívet bocsátott ki az év második felében, azonban mindösszesen egy szerződést kötöttek meg. A kezdeményezés csődjéért mutatja, hogy a vállalat még ennek az egyetlen szerződésnek sem tudott eleget tenni: többszöri reklamáció után az ügyfél felbontotta a szerződést.

Ha lehet az mondani, valamivel sikeresebben dolgozott a Debreceni Villamosipari Ktsz. mely 6800 kérdőívet osztott szét év elején, és a II. félévben 91 szerződést kötött meg. Az átalánydíjas mérsékelték, igen kedvezőek a lakosság számára (Televízió például egy hónapra 20 forint, hűtőgépénél 15, mosógépénél 14 forint). Az alacsony összegű pausz-ellenében a ktsz. a bejelentéstől számított 6 napon belül majdnem minden javítást elvégezte a gépeken (kivéve a tv-nél a képszó és a nagyfeszültségű egység, hűtőgépénél az aggregát cseréjét), és évente egyszer karbantartást végez a szerződésben foglalt készülékeken. A kisipari szövetkezetnek azonban — a kevés szerződés miatt — ráfizetéses ez a

munka: több ezer ügyfélre lenne szükség, hogy a ktsz. is megtalálja számítását. Kérdéses azonban, hogy a jelenlegi körülmények között képes-e erre, hiszen igen sok reklám-ció fut be a ktsz. szervizébe a nem szerződéses gépek javítását illetően is. A határidő sem megnyugtató.

A GELKA helyi szervize óvatossággal: 1970-ben még csupán tervezte az átalánydíjas rendszer bevezetését, és csak most, 1971-ben realizálja az elképzeléseket, amikor nagyobb összeget is kapott arra, hogy javítsa a feltételeket, szállítóeszközök megvásárlásával biztosítsa az alapokat az új feladathoz is. A GELKA vezetői magasabb szinten szeretnék bevezetni az átalánydíjas, szerződéses karbantartást: a gépek, készülékek mindegyikénél a javítást elvégezzenek, és a gépek korának megfelelően állapítanak meg, progresszíven az általányt. Ez kétségkívül vonzóbb lenne a lakosság részére, hiszen például a televízióval a mintegy ezer forint értékű képszó meghibásodása, tönkremenetele a leggyesztőbb; a kisebb javításoktól kevésbé „félnek” a tulajdonosok. (A ktsz. sikertelenségének egyik oka is ez volt; a nagyobb értékű javításokat kizárta a szerződésekből.)

A másik ok pedig a reklám, a propaganda hiánya volt. A szövetkezet egyetlen újsághirdetést sem tett közre 1970-ben az átalánydíjas rendszerről, egyetlen plakátot sem készített az ügy sikere érdekében. (Még önkéntlenül felvetődik a kérdés: miért létezik például a kisipari szövetkezetek tájékoztató irodája, melynek fő feladata a ktsz-ek tevékenységének reklámozása.) A 6800 kérdőív és a 91 szerződés közötti arány oka feltehetően a bizalom hiánya is: a lakosság nem bízik a szervizek írott szavában sem, és valóban el kell gondolni: vajon megérték-e már a feltételeket, hogy a ktsz. ilyen munkát is vállaljon. Ehhez megfelelő szállítóeszközök és létszám is szükséges, mert ezek hiányában csak a reklamációk száma növekedhet.

A lakosság számára kétségkívül előnyös pauszrendszer bevezetése, megvalósítása tehát így áll jelenleg a megyében, és csak abban lehet bízni, hogy a szolgáltatásokat végző vállalatoknak, ktsz-eknek, szervizeknek nyújtott nagyrányú segítség (pénz formájában is) végül meghozza a kívánt eredményt, már talán ebben az évben is, és ha a lakosság bizalma erősödik, javulnak a feltételek, köztük a javítási határidők, nem kell attól félnünk, hogy egy ilyen hasznos kezdeményezés megbukik.



Szakon

Az ösbemutató, 1970 óta nagy pályát futott Károly harmadik színházban. Játsszák, szinte valamennyi színházban, a külföldet is meghódították. Az országban jötték a több helyről érdeklők. Mi a siker titka? Mire, amelyet a szerző jelöl, a rendező? — Pedig vigjátéknak? — Az Adáshiba az csolatok hiányára, az lett és nem egymásé, ennek veszélye, ennek veszélye. Az ősi titok járja ki az emberiség megmagamért, egymásért, nyí keserű komédia gesztussal, hogy egy odafigyelnek a szava dójára. Még a Bódó, a darab „hősei” is, itt élnek közöttünk. Sor is önmagunkra — mond önmagáról ke szomszédainkra isme ránk. S mindezt az morral tudja adagol legfeljebb a végén, menet gondolkodik est folyamán kineve kinevetés ténye a m sát bizonyítja — m ról a rendező.

A vigjáték közpön

DEBRECEN

EUR FIGURÁLIS

Az Agrártudományok Tibor által t. ügyi épülete előtt a nagyságú bronzszobát fiatalon elhunyt utolsó monumentális. Modelljéért 1965 díjat kapott.

Az „Európa elrakta női akttal” komptó meg- és mozgás. A művész az állat, az emberalak kontrasztot teremt, hangsúlyozza. A kecsesen ülő nőalak rús hangulatát idézzerre ősi és modernamika érződik a falában: a hatalm domborodó hátán testtel, melle előhátra hajló lábakkal főnézetben teste nika a bika farka. tású, folyamatosan gazdag sziluetten v. épülete. A művés Medgyessy Ferencmazzsa: „A bronz a lyukasabb. Tartalvan...”. Másik főbornál nem a valtikai egyensúly, hanem húzzák félre.

A szoborkompozitúra, Megyeri és „Nyugalom” című vére”, bár a fej fönyí-hatást is mutgyessy „Hortobágy elematérius voltát A mástélszeres.

Nem egészen értem

A televízió műsorát kritizálni divatos és elég népszerű feladat, en azonban alapjában véve elégedett vagyok vele. Természetesen figyelembe véve, hogy hetenként hat estén, sőt délutánon nem lehet mindig mindenki kedvére való műsort varázsolni a képernyőre. Ezt bárki, aki egy kicsit gondolkodik, könnyen megértheti. Van azonban némely dolog, amit nem egészen értek. Nem a műsorral, hanem a műsorszervezőkkel kapcsolatban. Az utóbbi hetekben három alkalommal is bosszankodtam ez ügyben.

Először akkor, amikor az iskolai szünet napjaiban délelőtt adták a folytatásos tévéfilmet, a Csapagát. Nyugodtan mondhatjuk, iskolások korúknak való, s éppen koruknál fogva sokan közülük nem nézhettek meg előzőleg, amikor az esti műsorban ment. Most viszont láthaták délelőtti műsorban, de csak az első két részt. A harmadikat már nem, mert közben megkezdődött a tanítás...

Tanítani a felnőtteket is kell, s ezért tartom rendkívül hasznosnak a tévé politikai jellegű adásait. Egy héttel ezelőtt is nagyon szerettem volna megnézni azt a műsort, amelyik a munkásszotyly vezetőszervezetek érvényesítésével foglalkozott. Sajnos akkor éppen nem értem rá. Biztam benne, hogy megismétlik. Úgy, ahogy a krimiket, a könnyűzenei műsorokat is meg szokták ismétlni. De egyelőre hiába várok rá, nem találom a műsorban.

Harmadik értetlenségem pedig szerdán este adódott. Néztam az elmúlt negyedszázad sportikereiről készített filmet. Mennyi nagyszerű eredmény, micsoda nagyszerű sikersorozatok! Ha ettől nem kapnak kedvet a mai gyerekek a rendszeres és kitartó sportoláshoz, akkor semmitől! De hol voltak a gyerekek a film adása közben? Amelyiknek a szülei csak egy kicsit is adnak egészségügyi és pedagógiai szempontokra, már rég aludtak. Előzőleg talán megnézték a biológia forradalmáról és Indiáról szóló műsorokat, de este kilenc óra után már valóban ágyban a helyük. Még a sportiskolákban is így kívánják meg...

Hát ezeket a dolgokat nem értem egészen, mert ezek valóban csak egy kis figyelmetlenség.

(N. Zs.)

Megjelent a Társadalmi Szemle januári száma

Az új év, az új ötéves terv kezdetén a párt elméleti folyóiratának ez évi első számában jelentős gazdaságpolitikai kérdésekkel foglalkozó írásokat olvashatunk.

Az első mindjárt Apró Eva interjúja Fock Jenővel, a kormány elnökével a népgazdaság közép- és hosszútávú tervezésének kérdéseiről és a nemzetközi gazdasági együttműködés lehetőségeiről. Az interjúban felvetett kérdések tisztázását az is időszerűvé teszi, hogy jelenleg folyamatban van az 1971-85-ös időszakot felölelő hosszútávú terv kidolgozása.

Lázár György munkaügyi miniszter „Munkaerő-gazdálkodásunk és a termelékenység alakulása” címmel írt cikket a januári Társadalmi Szemlébe. Dr. Csizmadia Ernő, a közgazdasági tudományok doktora a falu gazdasági helyzetét és társadalmi változásait vizsgálja írásában. Háy László akadémikus nap-

jaiknak egyik sokat szereplő témájához, a népgazdaság infrastruktúrájának kérdéséhez szól hozzá cikkében.

A X. kongresszust megelőző időszak élénk vita légkörét idézve foglalkozik Sánta Ilona cikkében a vita, döntés és cselekvés összefüggéseivel, jelentőségével. A forradalmak „forgószelencé” elmúltával a hététköznapok következnek. „A forradalom prózája” — ez a címe és témája Ancsel Eva cikkének.

Az Eszmecsere rovatban a munkásság a munkásszotyly jelentőségének, szerepének kérdéseiről folyó vitához ez alkalommal Kovács Ferenc kandidátus szól hozzá. „A szocialista elosztás annak tudati tükröződése és fejlődése” címmel folytatott vitát a múlt évben a Tudományos Akadémia ülészakánának egyik szekciójára, a vita összegzését a Tudományos életünk rovat ismerteti.

Diák?

es
i

üggyelre lenne
tsz is megtalálja
es azonban, hogy
nyek között ké-
gen sok reklám-
szervizébe a nem
javítását illetően
megnyugtató.

szervize óvato-
ben még csupán
nydíjas rendszer
k most, 1971-ben
zeleket, amikor
t is kapott arra,
teleket, szállító-
riásával biztosít-
új feladathoz is.
a magasabb szín-
zeti az általán-
karbantartást: a
ékeknél min-
ást elvégzőnek,
nak megfelelően
progresszíven az
egykívül vonzóbb
részére, hiszen
ónál a mintegy
képcső meghibá-
netele a legjesz-
ritásokról kevésbé
mosok. (A ktsz si-
gyek oka is ez
értékű javításokat
esekből.)

edig a reklám, a
ra volt. A szövet-
sághirdetést sem
az általánnydíjas
len plakátot sem
sikere érdekében
enül felvetődik a
ezik például a kis-
ek tájékoztató iro-
feladata a ktsz-ek
reklámozása.) A
91 szerződés kö-
elhetően a biza-
lakosság nem bi-
tott szavában sem,
gondolkodni: va-
már a feltételek,
munkát is vállal-
elő szállítóeszkö-
szükséges, mert
csak a reklámciők
t.

amára kétségkívül
rendszer bevezeté-
a tehát így áll je-
en, és csak abban
a szolgáltatásokat
nak, ktsz-eknek,
újított nagyarányú
armájában is) vé-
kívánt eredményt,
az évben is, és ha
na erősödik, javul-
közűk a javítási
kell attól félnünk,
hasznos kezdemé-

V. M.

Illátása

hogy a vadállomány
doskodjanak. Haj-
leget tesznek ennek
a vadetetőket el-
karmánnyal és apró

ben úgy szervezték
etetését, hogy 300
on és gépkocsikon
eségek szállításában.
vas szánkóval és sí-
el, hogy segítse a
ők feltöltését. A Ba-
tókhoz és itatókhoz
kon feltöltés a je-
gitve ezzel a vadak
k így nem tesz kárt
pan.

zagban nagy figyel-
a vadásztársaságok
alkalmazzanak vas-
szerint "célvízvet",
vagy pálinkát jelent.
nem szabad összekap-
zással, mert ilyenkor
történhetnek, mint
erbakta határában az
évédesből agyonlötö-
a balesetről érkeznek
adászterületekről, ép-
helyen már bevezet-
alkalmazását, az al-
ellenőrzését.



Szakonyi Károly: ADÁSHIBA Ma este 7 órakor bemutató a Csokonai Színházban

Az ösbemutató, 1970. május 23-a óta nagy pályát futott be Szakonyi Károly harmadik színpadi műve, az Adáshiba. Játsszák Magyarországon szinte valamennyi színházban, de a külföldet is meghódította. Több országban játszó ma is, s még több helyről érdeklődnek iránta.

Mi a siker titka? Miről szól a darab, amelyet a szerzője komédiának jelöl, a rendező — Fényes Márta — pedig vígjátéknak?

Az Adáshiba az emberi kapcsolatok hiányára, az egymás mellett és nem egymásért élés állapotára, ennek veszélyeire vet fényt. Az ősi titok járja körül. Azt, hogy az emberiség megváltása: a nem magamért, egymásért élés. Szakonyi keserű komédiát írt, azzal a gesztussal, hogy egyszer majd csak odafigyelnek a szavaira, a mondanójára. Még a Bódog család tagjai, a darab „hősei” is! Mert Bódogék itt élnek köztünk. Sorsukban, ha nem is önmagunkra — mert ugyan ki mond önmagáról kedvezőtlen? — szomszédainkra ismerünk. (Ök meg ránk.) S mindez az író olyan humorral tudja adagolni, hogy a néző legfeljebb a végén vagy hazaféle ment gondolkodik el azon, amit az este folyamán kinevetett. És maga a kinevetés ténye a mű pozitív hatását bizonyítja — mondja a darabról a rendező.

A vígjáték központi figurája Em-

berfi vagy Krisztosz, akit behelyettesíthetünk bármilyen megváltó szellemmel vagy eszmével. Megformálójá, Fonyó István így vall róla:

— Emberfi megpróbált ember lenni a lehetetlen környezetben is. Későn jön rá — nem alkalmas helyre lelt. Megnyugszik abban, hogy nem megy a „térítés”. Elszomorodik, de a tanításokat, beszélgetéseket folytatja. Hús-vér alaknak hiszem Emberfit, abban is, hogy nem eléggé kemény, nem eléggé erős.

Az Adáshiba egyetlen figurája, aki ki akar és ki tud törni a „bódogság”, az egymás iránti közömbösség állapotából, Imrus. Szűcs András játssza:

— Imrus a változtatni kész hit figurája. Az ifjú szent lelkesedés és álmékkodás él benne. Legyen a Holdra szállásról vagy éppen Krisztosz tanairól, csodáiról szó. Szereti a családját, mégis otthagya, hiszen hiába ösztökölte Krisztosz csodákra: a Bódog családot — úgy tetszik — a jóisten sem válthatja meg.

A premier szereposztása: Hegedűs Erzsébet díjazott, Novák István érdemes művész, Tikos Sári, Sárközy Zoltán, Kállay Bori és Pagonyi Nándor. A másik szereposztásban Imrust Halasi Imre, Sacit pedig Déri Yvette játssza. Diszlettervező Langmár András, maszkmester Zakar István, a jelmezeket Greguss Ildikó tervezte.

DEBRECENI SZOBROK ÉS EMLÉKTÁBLÁK

Megyeri Barna: EURÓPA ELRABLÁSA

FIGURÁLIS BRONZSZOBOR AZ ATE ÚJ TANULMÁNYI
ÉPÜLETE ELŐTT

Az Agrártudományi Egyetem Mikolás Tibor által tervezett új tanügyi épülete előtt májfélszeres életnagyságú bronzszobor áll, az 1966-ban fiatalon elhunyt Megyeri Barna utolsó monumentális köztéri szobra. Modelljéért 1965-ben Munkácsy-díjat kapott.

Az „Európa elrablása” vagy „Bika női akttal” kompozíció ellentétes tömeg- és mozgáshatásokra épül. A művész az állat robusztussága és az emberalak könnyedsége között kontrasztot teremt, de a nyugalmat hangulatozza. A hatalmas bikán kecsesen ülő nőalak a mitológia deus hangulatát idézi, kifejezése egyszerű és modern. Ellentétes dinamika érződik a két alak viszonylatában: a hatalmas bika szelíden domborodó hátán kifelé fordított testtel, melle elé húzott karokkal, hátra hajló lábakkal ül Európa, a főnézetben teste folytatásának tűnik a bika farka. Játékos, sellő hatású, folyamatosan szépségű teste gazdag sziluettet vet a mögötte levő épületre. A művész ezzel mestere, Medgyessy Ferenc tanítását alkalmazza: „A bronz annál jobb, minél lyukasabb. Tartalma körvonalában van...” „Máskor fontos a bronzszobornál nem a valóság, hanem optikai egyensúly, karok és más egyéb nem húzzák félre a szobrot.”

A szoborkompozíció nőalakja Európa, Megyeri előzőleg elkészített „Nyugalom” című alkotásának „nővére”, bár a fej formálásával Kerényi-hatást is mutat. A bika Medgyessy „Hortobágyi bika”-jának elementáris voltát idézi.

A májfélszeres életnagyságú szo-

bor a téralkotás reprezentatív példája. Tömegével, erőteljes hatásával megosztja a ritkás, természetes park és betonsztánny területet, összekapcsolja a régi és az új szárnyakat. Az új kétemeletes tanügyi épület világos színű, kőporos dörzsölésű falára távolról rárajzolódik a szobor sötét sziluettje, de nem erős a kontraszt, mert az épületben különben uralkodó horizontális ritmus erősíti nyugodt-játékos formájával.

Sz. Kürti Katalin



DIÁKOK FÓRUMÁ

KISZ-megbízata: ifivezető

Úttörőparlamenti ülésre voltam hivatalos. Nem tévedés, úttörőparlamenten vetődött fel: „Az ifivezető segítene, de nincs ideje.” Ennek a mondatnak nyomában indultam el, hogy megérdeklődjem, mi az oka az időhiánynak.

— Ha azt akarom, hogy értékeljék KISZ-munkámat, ugyanúgy ki-veszem részem az alapszerv munkájából, mint a többiek. Ezenfelül vállalom az ifivezetői munkát is. Miért? Talán azért, mert úgy érzem, az úttörők közel állnak hozzám.

Eddig a nyilatkozat.
Nincs olyan KISZ-szervezeti gyűlés, ahol el ne mondanánk: KISZ-megbízata az ifivezetői munka is, tehát értékeljük KISZ-munkáinkat. A megyei úttörőelnökség mellett működik az ifivezetői szakbizottság. Ez ellenőrző a négy város és négy járás ifivezetőinek munkáját.

Nézzük talán a területfelelősöket: Debrecen: Ádám Erika; debreceni járás: Hevér Erzsébet, Hercegh Mária; derecskei járás: Makai Erzsébet, Bakó Margit; püspökladányi járás: Gorgya Csaba, Csongvai István; Hajdúnánás: Kovács Tibor, Éles András; Hajdúszoboszló: Koble Kálmán, Takács Mária; berettyóújfalvi járás: Vénusz Éva, Nagy Erzsébet; Hajdúböszörmény: Reszegi Mária.

Miért irtam mindezeket le? Hiszem, hogy KISZ-vezetők is olvas-sák a DIÁKOK FÓRUMÁT. Ne kelljen az ő figyelmüket körlevéllel fel-hívni arra, hogy segítsék az ifiveze-tői munkáját. Erjük el, hogy legyen KISZ-megbízata az ifivezetői mun-ka!

Szabó Noémi

Éles András

Miért tanulunk?

Nagyszünet van. Az osztályban még sincs olyan lármá, felszabadult kacagás, hétköznapi zaj, mint más-kor. Igyekszik mindenki „hasznos-an” eltölteni a szünetet. A lányok, fiúk szinte automatikusan a törté-nelemkönyv után nyúlnak, hiszen témazáró dolgozat következnek.

— Gyere, magyarul el, mit kell arra a kérdésre válaszolni, hogy... A kérdést már nem értem, mert közben a mellettem állók vitája fi-gyelek.

— Lehetetlenség elkészülni! Mi a csudának kell nekem a történe-lemmel annyit időt eltöltenem, mi-kor én a kémiát meg a fizikát sze-retem! — mondja hevesen egy fiú.

— Még hogy a történelem! Azt legalább meg lehet tanulni! De teg-nap két órát töltöttem el a matek-példával, mégsem lett jó — veti közbe egy szöke lány.

— Látjátok, én legalább egyikkel sem töltöttem hiába az időmet, mert isteni zenét hallgattam, meg olyan jó könyvet olvastam, hogy nem bírtam letenni. Anyám folyton kiabálta a konyhából, hogy „Tanu-sz, fiám?”, tanulsz?”

Igen, gyakran halljuk szüleinktől az utóbbi kérdést. „Elkészültél?” „Feleltél?” És aggodó arcúra néz-ve szinte sajnáljuk őket, ha csalo-dást kell okozniuk. Igen, feleltem, de a jegy... Nos, hát az jobb is le-hetett volna.

De hát miért tanulunk?

A legutóbbi osztályfőnöki órán megkértem osztályfőnököt, hadd kérdezsem meg írásban osztálytár-saimat a kérdésről. Szívesen meg-engette, s én kíváncsian vettem kézbe harminchárom névtelenül írt választ. A tanulási célját illetően a következő főbb csoportra oszthatók a válaszok:

„Művelt akarok lenni.”

Talán egy kicsit hihetetlennek hangzik, de sokan beszélnek arról, hogy általános műveltségük emel-ése érdekében tanulnak. „Az én szüleim csak hat elemi tárgyat, nem volt módjuk tanulni. Ha haza-megyek, és előveszem valamelyik könyvet, csodálkozva nézik, mi mindent tanulunk” — olvasom az egyik válaszból. „Tudni akarok, hogy művelt legyek, s tudjak visel-kedni is a társaságban. Nagyon rossz dolog ülni és hallgatni.”

„A társadalom hasznos tagja szeretnék lenni.”

Távolabbi céljaink eléréséhez, de egyáltalán, a mindennapi életben való helytálláshoz tanulni kell. „Tanulás és tudás nélkül nem lehet a jelen társadalmát építeni, nem le-het jó, képzett szakemberré lenni. Én a tanulási útnak szeretnék a tár-sadalom hasznos tagja lenni.”

„Lehet, hogy megfogalmazásuk-ban kissé frázisként hatnak ezek a mondatok, de mi, fiatalok mind-nyájan tudjuk, hogy mindazért a lehetőségért és kedvezményért, amit a munkásosztály állama számunkra nyújt, helyt kell állnunk a magunk területén. Van, akinek az eszterga-pad mellett; van, akinek a könyv mellett.

„Boldogulni akarok az életben.”

Ez a válasz talán annak a köz-mondásnak a hatására született, ami szüleink tankönyvében még benne volt, hogy „Tanulj, hogy boldogulj!” Kérdés, hogy boldoguláson mit értünk. Nemcsak szellemi, ha-nem fizikai munkával is lehet boldogulni az életben. S ezen a ponton a válaszok nem egyértel-műek. Többen azt írják, azért tanu-lunk, hogy ne kelljen fizikai munkát végezniük: „... aki nem tanu-l, csak nehéz fizikai munkával keresheti meg a kenyerét.” — „Min-

den szülő azt szeretné, ha a gyer-mekének jobb dolga lenne, mint neki volt. Egy okosabb ember jobb munkakörben dolgozik, többet ke-res, tehát jobban boldogul.”

„Azért tanulok, hogy tudjak.”

Ez a válasz is gyakran előfordul. „Nagyon szeretem a nyelveket, már VIII. osztályos koromban el-határoztam, hogy idegenvezető vagy tolmács leszek. Ezért is jöttem angol tagozatra.” — „Én a fizika és kémia szakkönyveket bújom, veg-yész vagy fizikus szeretnék lenni. Szerintem a mai világban csak az tud érvényesülni, aki állandóan ké-pezi magát, akiben él a tudásvágy.”

„Mindenkinek van egy álma...”

„Azért tanulok, mert van egy ál-mom, és hogy elérjem, ahhoz tanu-lnom kell. Tanulni nehéz, de a tudás kárpótol mindenért.” — „Az az álom, hogy jól érrettségizzek, és hogy örömet szerezzek szüleimnek is. Ez az ő nagy álmuk.”

Álmok, vágyak, célok! Hogy meg-valósuljanak, hogy szüleink és a mi vágyaink teljesüljenek, döntő mő-don tőlünk függ. A mi társadal-munkban a lehetőségek megvan-nak, csak tanulni kell. Igen, ez é r t kell tanulni.

Pápai krónika

A rossz idő és a nyugtalanító fagyos hófúvások sem tudták letörni munkaked-vünket, hangulatunkat: a nehézségek el-lenére eredményesen fejeztük be Pápan az iskoláriádió és iskolaújságok szer-kesztőinek I. országos tanácskozását. A rendező szervek egyike, a KISZ KB kö-zénevelési és szakmunkástanuló-osztálya az előkészítési idején 1013 középiskolai ok-tatási intézménybe küldött adatgyűjtő kér-dőíveket, hogy felmérje a diák szerkesztők legáltalánosabb problémáit. A lapok kö-zül sajnos csak négyszázat kaptak vissza közlve. Ezek szerint az ország köznevelés-közlésében 116 rádió és 116 diáklap mű-ködik. Közülük, a színvonal alapján törté-nő válogatással, végül is 79 rádió és 91 újság képviselői kerültek Pápra.

Az ünneplés megnyitóbeszéd pápai tartózkodásunk másnapján délelőtt hang-zott el a pártbizottság diszterében. A rendező szervek képviselőinek köszöntő feladatainkat vázoló szavai után az elő-készítő bizottság nevében Selmecci Ágota olvasta fel a vitaindító referátumot, amelynek megállapításait délután, a ta-nácskozás magvát jelentő hatórás szek-cióülésen vitattuk meg.

A diáklapok és -rádiók feladatainak meghatározásakor abból indultunk, hogy mindkettő szoros kapcsolatban áll az agitációval, a propagandával, elsődleges célja tehát, hogy a KISZ törekvéseit közelebb segítse a megvalósuláshoz, hogy propagálja politikai céljait. De feladatkör-e nem szűkülhet ezekre a kulsteendők-re: ide tartozik az iskola műveltségi szintjének emelése, a közösség erősítése, szórákoztatás, ismeretterjesztés, nyílt fórum biztosítása a tehetséges diákok szá-mára — röviden: az iskola szellemi-moz-galmi életének értégtitása.

Ezek az elméleti megállapítások sajnos nem mindenütt érvényesülnek egységesen, következésképpen a gyakorlatban. A rádiók — bár általában jobbak, mint az újságok — kezdetleges technikai eszközökkel, szer-vezetlenségben dolgoznak; ritkák a rugalmas, fiatalos hangvételű, előadások, sablonos-ság, a „nagy műsorok” fantáziátlan után-zása jellemző nagy részükre. Az újságok leggyakoribb problémái tartalmi, technikai vonatkozásúak. Legtöbb helyen a KISZ kezében van az iskola lapja, mégsem él azzal a lehetőséggel (ami egyben köte-letség is lenne), hogy politizáljon és azi-

tativ nevelőmunkát folytasson. A műfajok aránytalansok, a tipográfiai kivitelezés unalmas (szöveg szöveget követ, rajz vagy díszítő elem nélkül), a stílus mesterkelt, hiányzik belőle a diáknyelv íze, s ezért felöntésnek, hivatalosnak tetszik.

Soknak tünik egyeztlen ennyi hibáról — és csak hibáról — beszélni, dicséretnek nélkül, de a tanácskozás egyik fő cél-ja, hogy felfedje, kiküszöbölje a hiányos-ságokat, tökéletessé a szerkesztők mun-káját (Az elismerés ezek után úgyszem-fog sokat várni magára).

A referátum megállapításaira, felhívás-tervezeteire javaslatokat dolgoztunk ki, alkalmazva a különböző iskolákban ed-dig bevált módszereket. Az információs eszközök legyenek a diákszolgálat — állapot-meg — tanári segítség, de ne teljhatal-mú felügyelettel. A diák szerkesztők — hogy minél jobban megismerjék a tanuló-ifúság és a KISZ időszervi problémáit — meghívott vagy állandó tagként vegye-nek részt az iskolai vb-üléseken. A rádió-műsorok minél agilisabb diákok bevoná-sával, forgatókönyv segítségével készü-ljenek. Ilyen legyen a műsorokészítés me-nete: a téma meghatározása, „radiósítása”; a forgatókönyv elkészítése; megbeszélés a szerzőkkel és a technikai munkatársak-kal; próbafelvétel; korrigálás; készítés; vágás és lejátszás. Az újságnál célszerű rovatok köré csoportosítani a számok anyagát. Javaslott rovatcímek: KISZ- és iskolaélet; külső és belpolitika (no, ami ezt illeti, itt végre minden viták voltak, hogy kell-e ez egy iskolai lapba, vagy sem); kultúra; irodalom; sport és humor. Cé-lunk, hogy minél több véleményt szöve-ljünk fel, hogy az újságban és a rádióban, tehát hogy a diákokat minél érdekeltébbé tegyük a hallgatásban, illetve az olvasá-sban. Mert csak úgy válhatnak ezek az agitáció, propaganda eszközvé, az érdek-vedelem harcos fórumává, ha egyre töb-ben ismerik, kedvelik őket.

Szekcióvezetők. Földessi Gyula, az Ifjúsági Magazin szerkesztője elmondta, hogy a lap következő számaiban egy-egy oldal biztosít az iskolaiújságok legjobb-jaiból válogatott írások közlésére. Ezen-kívül Fialatok Stúdiója néven olyan csoport hoz létre, melynek tagjait — a te-hetséges diák szerkesztőket — különböző riporteri teendők elvégzésére kéri fel, s az így született legjobb munkáknak is hely-e ad majd a lap hasábjain. De nem ítlenkedik a rádiós szekció két vezetője. Böles József és Molnár Tamás sem: a pápai találkozózn megnóra vett hatszaz petenyi anyagból egy hatvanperces „Hu-szas Stúdió”-t állítanak össze, amit ja-nuár 18-án hallhatunk majd a rádióban. Mindezek nagy segítségét jelentenek a ha-tározatokat, javaslatok terjesztéséhez, és to-vábbra is szeljesítik a diák szerkesztők bontakozó, országra terjedő kapcsolatát.

Rövidesen lesz testvérrovatunk is. A Naplóhoz hasonlóan a Szolnok megyei Néplap is rovatot biztosít a megye kö-zépszéles diákjainak problémáik meg-vitatására, megoldására.

ifj. Nagy János

A NAPLÓ mindenről tájékoztató

Értesítjük

t. ügyfeleinket, hogy a HULLADÉK KARKASZ (elhasznált gumiabroncs) BEGYŰJTÉSÉT MÁRCIUS 31-IG SZÜNETELTETJÜK ORSZÁGOS GUMIPARI VÁLLALAT PALMA NYREGYHÁZI GUMI-GYÁRA

A püspökladányi

Zöld Mező Tsz

állandó

püspökladányi

munkahelytel

ácsokat, kőműveseket, villanyszerelőket és segédmunkásokat alkalmaz január 15-től fagy-szabadság időszakában is. Fizetés ÉKN szerinti teljesítménybér alapján. Jelentkezés a tsz központi irodájában, Püspökladány, Bajcsy-Zsilinszky u. 2.

Dolgozókat alkalmaznak

A Déri Múzeum azonnali belépéssel férfi hivatalosakat keres. Jelentkezés a déli utcán. Takarítónő, éjjeliőr, kőműves segédmunkásokat debreceni munkahelyvel felvesszük. Jelentkezés Vegyipari Vállalat, Debrecen, Erzsébet u. 27.

Felvezünk villanyszerelő, lakatos és esztergályos szakmunkásokat hajdúböszörményi munkahelyre. Jelentkezés Hajdúböszörmény, Városház u. 38., vasútállomáshoz közel.

Epitőtechnikust és férfi segédmunkásokat felvez a Bőrgyár, Debrecen, Vágóhíd u. 3.

Felvezünk vízvezeték-szerelőt és autószerelőket. BARNEVAL, Diószegi út 1.

Gépi varrótka felvez a Finomkötőüzem, Debrecen, Görbe utca 4.

Személygépköcsi javításában nagy gyakorlatú rendelkező szerelőket alkalmaz a Debreceni Finommechanikai Vállalat. Szabadság útja 92.

Lányokat 15 év felett fono, szövő átképzésűként, férfiakat festőde és kikészítőbe betanított munkás-ként, valamint lakatos, villanyszerelő, csőszereplő, bádogos és tetőfedőt felvesszük. Alkalmazunk továbbá géprókat és közgazdasági technikum végzettségű lányokat. Levélnél jelentkezésre részletes tájékoztatást adunk. Üljésti Gyapjűszövőgyár, Budapest IV., Berni út 1.

Kőolajvezeték Vállalat Alföldi Gázüzeme mechanikai műszerész keres felvételre. Jelentkezés személyesen Hajdúszoboszló Gyólyáson, a sílőfői úszómedence, Érdeklődni telefonon: Hajdúszoboszló 194.

Februárban nyíló, ultramodern leányotthonunkba előjegyzéseket felvesszük. Jelentkezhetnek 16 évet betöltött, munkakönyvvel rendelkező lányok. A vállalatnál levő képzésvezetőkről és a leányotthonban levő elhelyezéssel, levélnél a Jelentkezők részére tájékoztatást adunk. Levélnél: Kőbányai Textilművek, munkacsoportvezetői, Budapest X., Gyömrői u. 80.

Képesített könyvelőt felvez a Debreceni Dohánygyár. Jelentkezés a számviteli osztályon.

A Hajdú-Bihar megyei Vegyipari Vállalat gyors- és gépirót azonnali belépéssel felvez. Debrecen, Erzsébet u. 27.

Gépköcs-előadókat garázmesteri képzéssel, gyakorlott tmk-villanyszerelőt és lakatos felvez a Szikvíz Vállalat, Debrecen, Hámán Kató u. 17.

A Debreceni Víz- és Csatornamű Vállalat azonnali belépéssel felvez építőipari technikumot végzett, legalább 5 éves gyakorlatú rendelkező munkásokot, valamint lakatos, gépészt, villanyszerelőt, vízvezeték-szerelőt, hegesztőt szakmunkásokat, valamint fiatalokat fiúkat és lányokat. Jelentkezni lehet a vállalat debreceni gyárában, Szabadság útja 113.

Megfelelő képzéssel és gyakorlattal rendelkező főkönyvelőt keres a Halápi Új Élet MTSz. Jelentkezés a tsz központi irodájában, Haláp 292., személyesen. Fizetés megegyezés szerint.

A Magyar Gőrdülőcsapatgy Művek felvételre keres gyakorlati rendelkező gyors-géprókat, hidárkezelőt, vízvezeték-szerelőt, hegesztőt szakmunkásokat, valamint fiatalokat fiúkat és lányokat. Jelentkezni lehet a vállalat debreceni gyárában, Szabadság útja 113.

Megfelelő képzéssel és gyakorlattal rendelkező főkönyvelőt keres a Halápi Új Élet MTSz. Jelentkezés a tsz központi irodájában, Haláp 292., személyesen. Fizetés megegyezés szerint.

Felvezünk

számlaelőíró, gyors-gépirót, SZTK-ügyintézőt, kalkulátort és gépkönyvelésben jártas anyagkönyvelőt. Hungária Műanyagfeldolgozó Vállalat 2. sz. gyáregysége.

Jelentkezés a személyzeti vezetőnél, Kishegyesi út.

Pályázatot hirdet debreceni szövetkezet

főkönyvelői állásra

FELTÉTELEK: egyetemi, főiskolai végzettség vagy okleveles könyvtárosi képesítés, szövetkezeti gyakorlat.

Kérjük a jelentkezést a Hirdetőbe leadni

„Bútoripar”

jeligére, életrajzzal, erkölcsi bizonyítvány számának a megjelölésével.

A Hajdú megyei Állami Építőipari Vállalat

felvételre keres

perfekt gyors-géprókat, nagy gyakorlatú rendelkező anyagbeszerzőket, gépalkatrész és üzemtartási anyagismeretekben jártasság előnyben.

Jelentkezés: részletes önéletrajz leadása mellett személyesen a személyzeti osztályon, Kálvin tér 9-11., I. em. 137.

A Debreceni Kertészet

tipizálás végett

eladásra felkínál

1 db üzempékes D-1 K vontatót.
1 db üzempékes 3011 Zetort.

Erdeklődni lehet: Debrecen, Vértesi út 1, sz. Telefon: 15-274, 93-as mellék.

Cserépkályha előadó. Tanácskozási díja 58., sz. 4.

Eladó új állapotban lévő fell gázmelegítő és boiler. Érdeklődni lehet: Dicső Szabadság útja 89., II. 10.

Eladó 1 db saltimóter (összes meghajtórész készlet) EKM pontiróval. Tipusa 934. (OK-201). Érdeklődni lehet: Debrecen, Bajcsy-Zs u. 16.

Eladó fekete műszerműbunda, Kőzetterméke Nagymű, Kossuth u. 21. Érdeklődni szombaton, vasárnap.

220 W-os hegesztőáramú előadó. Homokkert u. 43.

Gázpalackot veszek. Hatvan u. 1/C. Nagytemplom felől, házfelújítás.

Gyermek sportkocsi előadó. Hadházi u. 26.

Alig használt női télikabát, világos szürke, fekete perzsaállal. Eladó. Érdeklődni Vörös Hadsereg útja 16., Ftaszertől.

Garázs kiadó 8 x 4-es, szerelőkész, műhelynek alkalmas. Nőgrádi Mátyás u. 6/A. Érdeklődni Hajó u. 24. Tatár.

Eladó magnetofon, parkettelőgépet, ventilátoros hűtőszekrényt, vasúti félszonda, harisnyakötőgépet, gyermek borkabát. Arany János utca 11., keresztútjánál.

Eladó magnetofon, parkettelőgépet, ventilátoros hűtőszekrényt, vasúti félszonda, harisnyakötőgépet, gyermek borkabát. Arany János utca 11., keresztútjánál.

APRÓHIRDETÉSEK

HÁZ

Beköltözhető házrés előadó. Kishegyesi út 76.

Nagyerdőn épülő ház háromszobás részben társulást. Ajánlatokat „Tavaszi 1971” jellegére a kiadóba kérem.

Lorántffy u. 28. számú házhas udvar előadó. Érdeklődni a helyszínen.

Egy szoba-konyha, spájzos, fűtött, kerttel, nyúlást saját házam elcserelem hasonló főbörlettel, megegyezéssel. Levelet „Tavaszi 1971” jellegére a kiadóba kérem.

Beköltözhető házrés előadó. Hét vezér u. 47/B. 3. ajtó. 17 óráig.

Áronnal beköltözéssel előadó. Ebes, Kölcsey u. 32. Varga Lajos.

Luther u. 66. számú ház azonnal beköltözhető. Eladó. Érdeklődni egész nap.

Fiatal diplomás házaspár megvételre keres szobakonyhás házrészt. Levelet „Arajánlatok” jellegére a kiadóba kérem.

Kétszoba-összkomfort 200 négyzetméteres, gyönyörű Eprekerti u. 25/A.

Kétszobás családi ház előadó. Kerekes telep, Gyórfi István u. 70.

Bécskai kertben 150 négyzetméteres, gyönyörű, szobakonyhás, fürdővel, szobák, erkélyvel rendelkező ház. Eladó. Érdeklődni vasárnap. Dózsa u. 29.

Kerekes Géza u. 28. sz. 150 négyzetméteres gyönyörű kerttel, mellékhelyiséggel előadó.

510 négyzetméteres, családi ház építésre alkalmas gyönyörű, 3 szobás, 2 fürdővel, szobák, erkélyvel rendelkező ház. Eladó. Érdeklődni 17 óra után. Rákóczi u. 41. Fazekas.

Másfél szoba-összkomfort cserélnék egyzobás-összkomfortért. I. emeleti, környéken Gyöngyösi u. 4., IV. em. 4.

Elcserelem jól jövedelmező, házfelújított, másfél szobás-összkomfortos, központi fűtéses, IV. emeleti lakosomat lakosomát főbörletre. Múzeum u. 4.

Kétszoba, ebédülőfűtéses, szövetkezeti lakás azonnali átadásra. Dózsa György út 7., VI. 24.

Elcserelem nyíregyházi kétszoba-összkomfortos, központi fűtéses, IV. emeleti szövetkezeti lakosomat debreceni egyzobás-összkomfortos tanácsért. Levelet „Megegyezés” jellegére a kiadóba kérem.

Egyzobás, összkomfortos, gázfűtéses, társas lakás előadó azonnali belépéssel. Nagyerdei krt. 2., II. em. 3. ajtó. Érdeklődni vasárnap egész nap.

Átdó földszinti háromszoba, garázssal és III. emeleti háromszobás lakás. Levelet „Pálma környékén” jellegére a kiadóba kérem.

ALBÉRLET

Kiadó külön bejárattal szobában. Tegez u. 75.

Dolgozó lányoknak fűtött szobában albérlet adok. Varga u. 30.

Ereklődni házaspárnak bútorozott, szűkűtéses, külön bejárattal albérlet szobában. Használati kiadó. Levelet „Tavaszi 1971” jellegére a kiadóba kérem.

Albérlet szoba-konyha kiadó. Góhér u. 10.

Külön bejárattal bútorozott szobában szobatársanot keresek. Szathmár u. 8. Érdeklődni Széchenyi út 48. Székely Klára.

Albérletbe üres szoba kiadó. Veregyházi Tamás u. 17.

Szűkűlő dolgozó kislányt teljes ellátással, családtagként felvezek. Letet iskolai tanácskozási díjjal. 11. em. 3.

Egyetemista fiúnak külön bejárattal szoba kiadó. Kút u. 3.

Két dolgozó fűt albérletben felvezek. Boldogfalva u. 16., nagyállomásnál.

Külön bejárattal rendezett egyzobás lakás 3 nő részére kiadó. Vukovics Sebő u. 18. Homokkert.

Két nagy szoba, konyha, azonnal kiadó. Akadémia utca 72.

Két férfi albérleti felvezetek 15-re. Szív u. 14. 3. ajtó.

Szoba kiadó férfiak. Hámán Kató u. 11., IV. em. 18.

Különálló bútorozott szoba kiadó. Jerkő u. 39.

JÁRMŰ

Ja állapotban lévő Trabant Combitt megvételre keresek. Ajánlatokat „601-es” jellegére a kiadóba kérem.

FIAT 850-es kiutalás rövidesen kiváltható, átadó. Érdeklődni 16-85-es telefonon.

IF Wartburg Limousine 0 km-es előadó. Polgár, Zöldlyom u. 13.

Rövidesen beváltható Trabant kiutalás átadó. Ajánlatokat „Aprilis” jellegére a kiadóba kérem.

Kifogástalan állapotban lévő P-10-es Pannónia utántöltővel előadó. Rákóczi u. 41.

BÚTOR

Béke rekámpartúra és szőnyeg előadó. Vargakert utca 13.

Félszobába való modern kasszetrény előadó. Varga u. 5.

ÁLLAT

Eladó nizo, telegenben a Csapokert, Magyar u. 24. 7. ajtó.

Süldök előadó. Kúrtos u. 7. szám.

120 kg-os sertés előadó. Jerkő u. 81.

Eladó 100 kg-os sertés. Sámsóni út 1.

180 kg-os hizok előadó. Kishegyesi út 33.

Eladók 190-230 kg-os hizok. Házhoz szállított. Szatmár u. 4/A. Kisállomás mögött.

Eladó hizott sertés 110 kg-os. Szotyori u. 1.

130-140 kg-os hizó előadó. Császár Péter u. 115.

Eladó 140 kg-os keresztet hizó. Csáthy u. 57.

100 kg-os hizúsertés előadó. Kissaló 16. Kishegyesi útól nyílik.

Eladó kb. 200 kg-os hizó fele is. Széchenyi u. 71/B.

170 kg-os sertés előadó. István u. 72.

Szarkák, vesési varjú, szarkák, élve 20 forint/ajól. Vesszük Kossuth Egyetem. Állattani Tanszék.

4 db hússertés 130-160 kg-os előadó. Bellegő 731. Szoboszló út végén. Berzsek.

HÁZASSÁG

30 éves, 170 cm magas férfi megismekedne házasság céljából hozzilló asszonnyal, egy gyermek nem akadály. Lakás van. „Ligyet öszinte” jellegére a kiadóba kérem.

Házasság céljából várom 38-42 éves, özvegy asszonyt, leányt, saját házam van, gyerek nincs. „Özintészetten vágyom” jellegére a kiadóba kérem.

47 éves, magános, özvegy vidéki asszony, korban hozzáilló férjet keres. Saját ház van. Levelet „Baldogga tenném” jellegére a kiadóba kérem.

ALIÁS

Termelőszövetkezet vagy közület debreceni anyagbeszerzést a vásárolt anyag helyi elszállításával is vállalom. Címet „Szaktechnikus” jellegére a Hirdetőbe kérem.

Gépesített háztartásba bejárót felvezek. Ispóly u. 1., 30. ajtó. Lift használattal. Érdeklődni 4 óráig.

21 éves, 160 cm magas, erőteltéztett művelő lány társaság hiányában megismekedne komoly gondolkodású fiúval házasság céljából 29 éves, Debrecenben élőben. Csak fényképes levelekre válaszolok. „Igazán szeretnék megismekedni” jellegére a Hirdetőbe kérem.

33 éves, magas, barna férfi, társaság hiányában megismekedne házasság céljából korban hozzilló lánnyal. Összkomfortos lakással van. Levelet „Könyvtár” jellegére a kiadóba kérem.

33 éves, magas, barna férfi, társaság hiányában megismekedne házasság céljából korban hozzilló lánnyal. Összkomfortos lakással van. Levelet „Könyvtár” jellegére a kiadóba kérem.

33 éves, magas, barna férfi, társaság hiányában megismekedne házasság céljából korban hozzilló lánnyal. Összkomfortos lakással van. Levelet „Könyvtár” jellegére a kiadóba kérem.

33 éves, magas, barna férfi, társaság hiányában megismekedne házasság céljából korban hozzilló lánnyal. Összkomfortos lakással van. Levelet „Könyvtár” jellegére a kiadóba kérem.

33 éves, magas, barna férfi, társaság hiányában megismekedne házasság céljából korban hozzilló lánnyal. Összkomfortos lakással van. Levelet „Könyvtár” jellegére a kiadóba kérem.

33 éves, magas, barna férfi, társaság hiányában megismekedne házasság céljából korban hozzilló lánnyal. Összkomfortos lakással van. Levelet „Könyvtár” jellegére a kiadóba kérem.

33 éves, magas, barna férfi, társaság hiányában megismekedne házasság céljából korban hozzilló lánnyal. Összkomfortos lakással van. Levelet „Könyvtár” jellegére a kiadóba kérem.

33 éves, magas, barna férfi, társaság hiányában megismekedne házasság céljából korban hozzilló lánnyal. Összkomfortos lakással van. Levelet „Könyvtár” jellegére a kiadóba kérem.

33 éves, magas, barna férfi, társaság hiányában megismekedne házasság céljából korban hozzilló lánnyal. Összkomfortos lakással van. Levelet „Könyvtár” jellegére a kiadóba kérem.

33 éves, magas, barna férfi, társaság hiányában megismekedne házasság céljából korban hozzilló lánnyal. Összkomfortos lakással van. Levelet „Könyvtár” jellegére a kiadóba kérem.

33 éves, magas, barna férfi, társaság hiányában megismekedne házasság céljából korban hozzilló lánnyal. Összkomfortos lakással van. Levelet „Könyvtár” jellegére a kiadóba kérem.

33 éves, magas, barna férfi, társaság hiányában megismekedne házasság céljából korban hozzilló lánnyal. Összkomfortos lakással van. Levelet „Könyvtár” jellegére a kiadóba kérem.

33 éves, magas, barna férfi, társaság hiányában megismekedne házasság céljából korban hozzilló lánnyal. Összkomfortos lakással van. Levelet „Könyvtár” jellegére a kiadóba kérem.

33 éves, magas, barna férfi, társaság hiányában megismekedne házasság céljából korban hozzilló lánnyal. Összkomfortos lakással van. Levelet „Könyvtár” jellegére a kiadóba kérem.

33 éves, magas, barna férfi, társaság hiányában megismekedne házasság céljából korban hozzilló lánnyal. Összkomfortos lakással van. Levelet „Könyvtár” jellegére a kiadóba kérem.

33 éves, magas, barna férfi, társaság hiányában megismekedne házasság céljából korban hozzilló lánnyal. Összkomfortos lakással van. Levelet „Könyvtár” jellegére a kiadóba kérem.

33 éves, magas, barna férfi, társaság hiányában megismekedne házasság céljából korban hozzilló lánnyal. Összkomfortos lakással van. Levelet „Könyvtár” jellegére a kiadóba kérem.

33 éves, magas, barna férfi, társaság hiányában megismekedne házasság céljából korban hozzilló lánnyal. Összkomfortos lakással van. Levelet „Könyvtár” jellegére a kiadóba kérem.

33 éves, magas, barna férfi, társaság hiányában megismekedne házasság céljából korban hozzilló lánnyal. Összkomfortos lakással van. Levelet „Könyvtár” jellegére a kiadóba kérem.

33 éves, magas, barna férfi, társaság hiányában megismekedne házasság céljából korban hozzilló lánnyal. Összkomfortos lakással van. Levelet „Könyvtár” jellegére a kiadóba kérem.

33 éves, magas, barna férfi, társaság hiányában megismekedne házasság céljából korban hozzilló lánnyal. Összkomfortos lakással van. Levelet „Könyvtár” jellegére a kiadóba kérem.

33 éves, magas, barna férfi, társaság hiányában megismekedne házasság céljából korban hozzilló lánnyal. Összkomfortos lakással van. Levelet „Könyvtár” jellegére a kiadóba kérem.

33 éves, magas, barna férfi, társaság hiányában megismekedne házasság céljából korban hozzilló lánnyal. Összkomfortos lakással van. Levelet „Könyvtár” jellegére a kiadóba kérem.

Felvezünk

géplakatos, villanyszerelő szakmunkásokat, női és férfi betanított munkásokat.

Hungária Műanyagfeldolgozó Vállalat

Jelentkezés a munkaügyi osztályon, Kishegyesi út.

GYORSAN ÉS OLCSON KIJAVÍTTJA, ÁTALAKÍTTJA

RUHÁJÁT A

DEBRECENI MIKOSÉGI

Szabó KTSZ.

JAVÍTÓ RÉSZLEGE; CSAPÓ U. 25.

APRÓHIRDETÉSEK DÍJSZABÁSA: HÁZ – LAKÁS – INGATLAN – ALBÉRLET – JÁRMŰ – KULTÚR-
CIKK – GÉP-SZERSZÁM – ÁLLAT – GARÁZS ÉS ÜZLETI HIRDETÉSEK HÉTKÖZNAPOS SZAVANKÉNT 3,- FT, TÍZ SZÓ-
IG 30,- FT. VASÁRNAP SZAVANKÉNT 5,60 FT, TÍZ SZÓIG 56,- FT. EGYÉB HIRDETÉSEK HÉTKÖZNAPOS SZAVAN-
KÉNT 1,50 FT, TÍZ SZÓIG 15,- FT. VASÁRNAP SZAVANKÉNT 2,80 FT, TÍZ SZÓIG 28,- FT. AZ ELSŐ SZÓ VAS-
TASZEDÉS MIATT KÉT SZÓNAK SZÁMÍT.

Már előjában leír jól sikerült a Püspök MÁV beszámoló köz-
mevet szerdán este u
a vasutas kultúrthor-
gyűlés sikerét egyrészt
tette az, hogy közel
száz megjelentek, az
ség beszámolója – mely
János sportkört elnök
tett – ósztint feltárta
nyosságokat is és be-
eredményekről, a hoz-
pedig bírálatokkal, ja-
ikkal kerek egésze-
püspökladányi vasutas
vezető, sportolók és
nászközását.
A beszámolóból meg-
tuk, hogy a PMAV sz-
lyaiban 135 fő sportol,
vül 310 pártoló tag a
sportkör tevékenység
1924-ben alakult sport
ma is a legnépszerűbb
a labdarúgás. A sz-
vezetője Sári Béla, ed-
ne Gyula. A felöltő-
az NB III-ban szerepe-
vezett 14 pont helyett
tot szerzett a csapat
idényben 18 játékos
az eredményekért.
Szabó és Makai példán
járszött, Zsányi volt a
ményesebb, egymaga is
szerzett a húszból. A
csapatnál már kevéssé
kozhattunk megfelelő-
sel – állapította meg-
moló, pedig az utánpó-
lentő gárda irányítása
gyelme, törődést érd-
ifjújászi csapat (edző
András, intező Székely
a tavaszi egyidényes
ságbán harmadik volt
leg „felidőben” nyolc
nyolcadik. Az úttörő
Debrecen bajnoksága
repl, ezenkívül kispa-
pata is van a sportkör
szerint a szakosztályi
kezik olyan munkát
hogy az NB III-as csap-
állya a helyét, és to-
utánpótlás biztosításá-
Jó eredményeket
birkózószakosztály. A
csapat – bár csak hi-
tak – második helyen
a megyei Béke kupa cí-
senyen. Egyébként a
zök 29 viadalon 19 els-
sodik és 14 harmadik
érték el – Major Bá-
ermes lett az úttörő
országos döntőjén. E-
tály (vezetője Kőve
edzője Juh

Sporttelep-korszerűsítés Az NB III-ban maradni Nevelik a birkózó-utánpótlást Közgyűlést tartott a PMÁV

Már előjában leírhatjuk: jól sikerült a Püspökladányi MÁV beszámoló közgyűlése, melyet szerdán este tartottak a vasutas kultúrotthonban. A gyűlés sikerét egyrészt elősegítette az, hogy közel másfél százán megjelentek, az elnökség beszámolója — melyet Tóth János sportkört elnök ismertett — őszintén feltárta a hiányosságokat is és beszélt az eredményekről, a hozzászólók pedig bírálatokkal, javaslatokkal kerek egészé tették a püspökladányi vasutas sportvezetők, sportolók közös tanácskozását.

A beszámolóból megtudhatjuk, hogy a PMÁV szakosztályaiiban 135 fő sportol, ezenkívül 310 pártoló tag segíti a sportkör tevékenységét. Az 1974-ben alakult sportkörben ma is a legnépszerűbb sportág a labdarúgás. A szakosztály vezetője Sári Béla, edzője Bene Gyula. A felnőtt együttes az NB III-ban szerepel, a tervezett 14 pont helyett 16 pontot szerzett a csapat az őszi idényben. 18 játékos küzdött az eredményekért. Közülük Szabó és Makai példamutatóan játszott, Zsányi volt a legeredményesebb, egymaga nyolc gólt szerzett a húszból. A tartalékcsoportnál már kevésbé találkoztunk megfelelő vezetéssel — állapította meg a beszámoló, pedig az utánpótlást jelentő gerda irányítása több figyelmet, tördést érdemel. Az ifjúsági csapat (edzője Máté András, intőző Székely István) a tavaszi egyidényes bajnokságban harmadik volt, jelenleg „félidőben” nyolc ponttal nyolcadik. Az uttőre együttes Debrecen bajnokságában szerepel, ezenkívül kispályás csapata is van a sportkörnek. Ezek szerint a szakosztályban igyekeznek olyan munkát végezni, hogy az NB III-as csapat megállja a helyét, és tördjék az utánpótlás biztosításával is.

Jó eredményeket ért el a birkózószakosztály. A felnőtt csapat — bár csak hatan voltak — második helyezést ért el a megyei Béke kupa csapatversenyben. Egyébeknél a versenyzők 29 viadalon 19 első, 12 második és 14 harmadik helyezést értek el — Major Bálint aranyérmes lett az uttőrólimpia országos döntőjén. E szakosztály vezetője Kövesi József, edzője Juhász Gyula) jórészt az utánpótlás, a fiatalok nevelésével, oktatásával foglalkozik, szép eredményekkel. A birkózó szakosztály több segítségért érdekel a felszerelést és az edzéseket illetően. Hetenként két alkalommal tartanak edzést a vasutas otthon termében, amelyért a helyi szakszervezetek külön bért fizetnek. A szakosztály megérdemli a támogatást, hiszen az utánpótlás biztosítása érdekében jó munkát fejtenek ki.

A természetjáró szakosztálynak 23 nő és 17 férfi tagja van. Az elmúlt évben előirányzott túratervüket teljesítették, húszan megszerezték a felszabadulási emléktáblát — jól szolgálta a szakosztály a tagság igényeinek kielégítését. A tájékozódási futóknál 28 igazolt versenyző tevékenykedik. Különösen a serdülők és az uttőrók értek el figyelemreméltó eredményeket. Az uttőrók megnyerték a négyfordulós megyei bajnokságot, a serdülőknél mind a fiúk, mind a lányok aranyérmeket nyertek a megyei csapatbajnokságon. A jó munkát bizonyítja, hogy az országos uttőrószövetség 11 püspökladányi fiatalot látott vendégül a balassagyarmati országos találkozóon.

A női kézilabdacsapat az elmúlt évben nem tevékenykedett, a vezetőség azt szeretné, ha az idén már bajnokságban venne részt az együttes. A sakkosztály tagjai közül Varga János megnyerte az 1970. évi járási egyéni bajnokságot, a

PMÁV nyerte a falusi dolgozók sakkpartakiádjának járási döntőjét. Az uttőbbi időkben nőtt a sakkozók létszáma.

A sportkör elnökség tagjai közül nem mindenki veszi ki a részét a kollektív munkából, pedig komoly célkitűzéseik vannak. Az elnökség azon fáradozik, hogy a sport területén kielégítse a társadalmi igényeket, melyeknek biztosításához sok segítséget kap. A járási és a központi tanácstól, a szakszervezetektől, a MÁV-igazgatóságtól és a Lenin Termelőszövetkezet vezetőségétől. A támogatásoknak köszönhető, hogy a lényegében nem nagy sportkör több mint 367 000 forintot fordíthatott a működésére. Az elmúlt évben 65 000 forinttal költséggel elkerítették a játékkeret, 120 000 forintot beruházással vörössalaktól elkészítették a 400 méteres futó-

pályát és folyamatban van a főbejárat átépítése is. Persze szükség lenne még a sporttelep kerítésének teljes elkészítésére, korszerű öltözőépület és gondnoki lakás felépítésére. A gazdasági kérdéseket taglalva dicsőrele emlékezett meg a beszámoló a tagdíjra és a rendezvénybevételeiről. A tervezett 24 000 forint tagdíj helyett 25 500 forintot fizetett be a tagság, a rendezvényeken pedig 15 000 forint helyett 20 000 forintot könyvelhetett el magának a sportkör.

A beszámoló elhangzása után hozzászólások következtek. Elekcs István, a járási testnevelési és sportszövetség elnöke, Mag Tamás, Baranyi Imre, Sáry Béla, Bene Gyula, Becsági Ödön, Újfaludi Imre, Molnár László és Füzesséry István beszélték a vezetőség tennivalói-

ról, a szakosztályok eredményeiről. Elmondották többek közt azt is, hogy az lenne jó, ha a más szervek is úgy segítenék a sportkört, mint a Lenin Tsz szerint. Helyesnek tartják, hogy a labdarúgó-keret máris megkezdte az alapozást a tavaszi idényre és úgy igyekezzen felkészülni, erőt gyűjteni, hogy ne csak a hazai mérkőzéseken, hanem idegenben is megfelelő eredményeket érjenek el. Egelőre hetenként négyszer is tartanak edzéseket és február 15-ig már tíz edzőmérkőzést is leküzdöttek.

A PMÁV-közgyűlésnek befejezést a fiatal birkózók közül Major Bálintot, Csontos Jánost, Oszvár Józsefet, Béres Sándort és Szabó Józsefet megtulajmazták.

F. K.

SPORTHÍREK

Ma délután 5 órától a testnevelési és sportszövetség Simonffy utcai tanácstermében tartja évi beszámoló gyűlését a Debrecen városi asztaliteniszszakszövetség.

A nemzetközi női sakkverseny 10. fordulójában félbemaradt Karakas—Radzikowska játszmát a folytatásban a lengyel sakkozónő nyerte. A 11. fordulóban őrségi érdeklődés kísérte a Czekegya—Karakas mérkőzést. A szovjet sakkozónő nyert állásban időzavarba került, és végül is a két mérkőzés fél megosztott ponton. A verseny elén a szovjet Rubcova áll 8,5 ponttal, Karakas 5,5 (1) ponttal a mezőny közepén helyezkedik el.

Párizsban három magyar súlyemelő lép majd porondra a február közepén megrendezésre kerülő Jean Dame-emlékversenyben. A három versenyzőt az országos súlyemelő szakszövetség csak később jelöli ki. Egyébektől az elmúlt évben két magyar versenyző — sorrendben Chudik, Vass, Nemessányi, Hanzlik, Tóth G., Ambrus és Nagy F. — lépett be az „ötszázások” klubjába.

Több fővárosi klub szeretne volna átlagzólni Molná Annát, a miskolci Építőmunkások válogatott asztaliteniszját. A miskolci klub nem adja ki a tehetséges versenyzőt, sőt férfi és nő vonalon egy-

aránt erősíteni kívánják a szakosztályt. A cél: visszakerülni az NB I-be.

Hajdúnánáson, az I. számú általános iskola udvarán jégpályát készítettek. A fiatalok örülnek a korcsolyázásnak és azt is tervezik, hogy az iskolák csapatainak részvételével jégkorong-bajnokságot rendeznek.

Labdarúgó-eredmények, Mar del Plata: Argentína—Franciaország 2:0 (1:0). Előzőleg 4:3-re a franciák nyertek. — Guadaluja: Sporting (portugál)—Guadaluja (mexikói) 3:2 (2:0). — Sao Paulo: Palmeiras (brazil)—Benfica (portugál) 1:1 (0:0). — Freetown: NSZK olimpiai válogatott—Sierra Leone 1:0 (0:0). — Malaga: Crvena Zvezda—Malaga 2:0 (2:0). — Oran: Franciaország utánpótlás válogatott—Algéria 2:1 (1:1).

Peru labdarúgó bajnoksapata, az Universtario barátságos nemzetközi mérkőzésen 3:2 (3:2) arányban győzött az FC Köln ellen.

Frankfurtból érkezett jelentés szerint mérleget készítettek az NSZK labdarúgó válogatottjának a mexikói világbajnokságra való felkészüléséről. A mérleg szerint a válogatott felkészítése több mint 250 000 dollárba került.

A nemzetközi labdarúgótorán az Atlas Guadaluja—Bayern München mérkőzés 1:1 arányú döntetlennel végződött. A továbbjutás sorsát 11-es rúgásokkal döntötték el, ebben a mexikóiak voltak jobbak és így az Atlas Guadaluja játssza a döntőt a Sporting portugál együttesrel. A harmadik helyért a Bayern München a Guadaluja-járával mérkőzik.

Szolnoki Győző debreceni nemzetközi játékvezető a fővárosi Schali Vilmossal együtt bíráskodik vasárnap Temesváron, ahol az Universitate Timisoara—AG Köpenhaga női kézilabda nemzetközi mérkőzését bonyolítják le. A találkozó az Európa-kupa negyedöntőjébe jutásért vívják. A két játékvezető kiküldése a magyar kézilabda játékvezetők megbecsülésének újabb példája.

SZÍNHÁZ

Ma este 7-kor Adásziba, Újházi bérlet 1—2. Szombaton este 7-kor Férfitör, BIOGAL-bérlet 1—2. Vasárnap este 7-kor Adásziba, Thuróczy bérlet 1—2.

ELŐADÁSOK A HUNGARIA KAMARASZÍNHÁZBAN:

Vasárnap délután fél 3-kor Három szegény szabolgény, Ratkay bérlet 1.

MOZI

Idegen a cowboyok között I—II. Kétrészes, színes amerikai film, dupla helyarállal (Gregory Peck) VIG du. 4. 1/2, VIG de. 9. 1/2. METEOR 3. 1/2. HORVÁTH ÁRPÁD 7. — Emberölésel vádolva. Szinkronizált szovjet film. APOLLO de. 1/2, 10. 1/2, 1/2. APOLLO du. 1/2, 1/2, 1/2. 8. KLINIKÁ 5. — A homok asszonya. Japán film (16). MŰVESZ 1/3. 5. 1/2.

TV

BUDAPEST
8.05—12.20 Iskolatévő. 13.10—16.15 Iskolatévő. 17.28 Műsorismertetés. 17.30 Hírek. 17.35 Rólad van szó! A „külföld”. 18.0 A Tv galériája. Zoltárfi István szegedi festőművész kiállítása. 18.40 Változó világ. A tudomány-technikai fejlődés társadalmi hatása. 19.10 Reklám-műsor. 19.15 Esti mese. 19.25 Szünet. 19.30 Tv-híradó. 20.00 Fantasztikus szimfónia. Francia film. 21.30 Parabola. 21.50 Tv-híradó, második kiadás. 22.00—23.00 Film és valóság.

POZSONY
17.30 Hírek. 17.35 Dickens-elbeszélések tv-film. 5. rész. 18.00 Katonák magazinja. 18.40 Esti mese. 19.00 Tv-híradó. 19.25 A Tv-híradó melléklete. 19.30 23. etap — publicisztika. 20.25 Riptorműsor. 21.0 Korok. Szókratizató műsor. 22.00 Tv-híradó. 22.20 Dalmóser.

BUKAREST
16.00 Iskolatévő. 17.50 Gazdasági szemle. 18.20 A legkisebbeknek. 19.00 Francia játékfilm. 20.30 Ismeretterjesztő műsor.

A NYÍREGYHÁZI RÁDIÓ MŰSORA

18.00—19.00 Észak-tiszántúli krónika — Zongoraszólk — Hét végi kerekasztal — Lemezválogatás közben — Sport.

A derecskei járásban Papp és Török győzött

A derecskei járási férfi, női asztalitenisz egyéni bajnokságot a járás székhelyén, Derecskén bonyolították le. Együtt rendezték a felnőtt és az ifjúsági bajnokságot. A járásból összesen 41 férfi és tíz női asztaliteniszező állt asztalhoz, akik a megyei bajnokságba jutásért küzdöttek.

A járási asztalitenisz bajnokság eredményei.

Felnőttek.
Férfi egyéni járási bajnok: Török (Derecske), 2. Szabó

Monostorpályi), 3. Kelemen (Létavértes), 4. Kovács (Derecske)
Női egyéni járási bajnok: Papp (Derecske), 2. Cseh (Derecske).
Ifjúságiak.
Férfi egyéni járási bajnok: Kovács (Derecske), 2. Kapitány (Derecske), 3. Tikász (Derecske), 4. Varjú (Derecske).
Női ifjúsági járási bajnok: Cseh (Derecske), 2. Mészáros (Derecske).

Készül a Földgázbányász

A megyei labdarúgó-bajnokság őszi meglepetését a Hajdúszoboszlói Földgázbányász csapata szolgáltatta, amely az őszi idény végén — több volt NB III-as csapatot is megelőzve — az első helyen állva fordul a tavaszi idénybe.

He már lúd, legyen kövér — mondják a Földgázbányászok —, szeretnék megőrizni a már eddig kiharcolt helyet. Éppen ezért már január 7-én elkezdtek az alapozást az újabb fordulóra. Gáti László edző irányításával hetenként három alkalommal tartanak edzést a gimnázium tornatermében, 18

játékosal kezdtek az alapozást. A csapatok újabb játékosok is kerültek, mégpedig Kovács (Hajdúszoboszlói MEDOSZ), Szilágyi (Hajdúszoboszlói Bocska) és Stefan (Újtitkos).

A Hajdúszoboszlói Földgázbányász a formabához az időszakra már edzőmérkőzéseket is lekötött, februárban — egyelőre — négy mérkőzést játszott Debrecenben. Először február 6-án a DEAC, 13-án az MCM Vasas, 20-án a D. TITÁSZ Elektromos, 28-án pedig az MGM Vasas II. ellen fél-majd pályára a megyei labdarúgó-bajnokság listavezetője.

„Alapozás” a sportorvosi intézetben

A tavaszi idény előtt alapoznak a sportolók, heteken keresztül kemény megerhelés alá kerülnek a versenyzők, hiszen a szokatlanul erős mozgás alaposan igénybe veszi a szervezetet, a szívet, tüdőt, izmokat. Azoknál, akiknél különösen nagy a megterhelés, fokozott munkát végeznek a sportpályákon, azoknál orvosi ellenőrzés is szükséges annak érdekében, hogy milyen terhelést, edzésadagot bír el a szervezet károsodás nélkül.

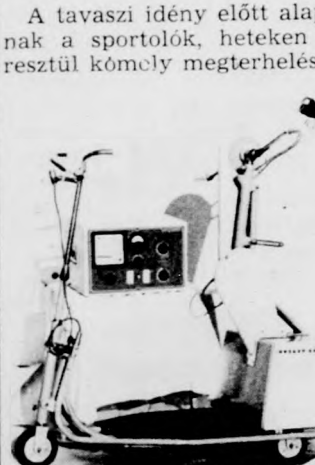
A debreceni sportorvosi intézetben most alkalmaztak először a gépi terhelés vizsgálatokat, tehát a sportolók nem csak a sportpályákon vagy mezzezők közben végeznek mozgást, hanem a sportorvosi inté-

zetben is „alapoznak”, melynek során a gép az „ellenfél”, a sportorvos pedig mozgás közben méri a sportoló pulzusát és vérnyomását.

Az új vizsgálógép, az univerzális kerékpár-ergométer nyergébe ilhetnek a vizsgálaton megjelent sportolók, és a pedált hajtva úgy érzik, mintha emelkedőn kerékpározásnál felfelé. E terhelés idején, erejét szabályozni lehet a versenyző állóképességéhez mérten.

Dr. Tomola György, a sportorvosi intézet vezetője azt is elmondotta, hogy a terhelés vizsgálatot jó lenne kiegészíteni a debreceni MEDICOR-ban gyártott spirotezt nevű gázanyagcsere-vizsgáló készülékkel, amellyel még pontosabb, biztosabb következtetéseket lehet megállapítani. A terhelés vizsgálatnál a biológiai edző, a sportorvos segítségével nyújt a szakmai edzőnek abban a tekintetben, hogy a versenyzők felkészítésénél milyen, mennyi terhelést bírnak elviselni az edzések alkalmával.

A Debrecen Városi Tanács által beszerzett ergométer tehát hasznos segítséget nyújt mind a sportolónak, mind a sportorvosoknak.



Mit jósol a komputer?

Erdekes számításokat végeztek egy augsburgi gyárban, ahol a nagy komputerbe betáplálták az összes eddigi olimpiai játékok eredményeit. Az adatok alapján az elektronikus agy megállapította a teljesítményemelkedéseket, és egyben következtetést vont le ezekből arra vonatkozóan, hogy vajon 1972-ben, a müncheni nyári olimpiai játékokon milyen eredményeket érhetnek majd el a győztesek.

A számítások szerint három olyan szám lesz, amelyben a müncheni győzelem eredményét ér majd el, mint a mexikói egyre erőteljesebben törnek előre a fiatalok. (MTI)

NAPLÓ

1971.
január 15.,
péntek

A MAGYAR SZOCIALISTA MUNKÁSPÁRT HAJDÚ-BIHAR MEGYEI BIZOTTSÁGÁNAK LAPJA

Lezárják
a Böszörményi út
egy részét

Debrecenben a fő gyűjtőcsatorna építése miatt január 19-én délelőtt az átmenő forgalom elől lezárják a Böszörményi utcát a Mester utca és Hámán Kató utca közötti szakaszát - tájékoztatta szerkesztőségünket a Közmű- és Műépítő Vállalat. Ennek értelmében a 33-as és a 35-ös számú főútvonalak forgalmát az átvezetés időtartama alatt a Hámán Kató utca-Bem tér-Péterfy utca útvonalra terelik, s ezzel egyidejűleg egyirányú lesz a közlekedés a Honvéd és a Kar utcán. A Honvéd utcán a Mester utca irányából a Csemete utca felé, míg a Kar utcán a Dózsa György úttól a Mester utca felé lehet majd járművel közlekedni. A Mester utca és a Bartók Béla út forgalma nem változik, viszont a Vendég utca és a Kar utca besatlakozása környékén útszűkület lesz.

A célúvart biztosítják a Böszörményi út egész szakaszán. Az átmenő forgalom elől lezárt területre célúvarral a Hámán Kató utca felől lehet majd behajtani, s ugyanabban az irányban távozni.

A forgalomkorlátozásból származó esetleges kellemetlenségekért előre is elnézést kér a kivitelező vállalat, s kéri a gépjárművezetőket, hogy a munkaterület közelében óvatosan közlekedjenek.

Csütörtök
reggeltől estig

Tegnap az esztendő eddigi leghidegebb reggelére ébredhettek a debreceniek. Hajnalban a talajszintől számított öt centiméter magasságban mínusz 19 fok volt a hőmérséklet, míg két méter magasságban mínusz 12 fokot mértek. Szerencsére a nappal már enyhébb volt, sőt az idei esztendő egyik legenyhébb napja volt csütörtök: délben nulla-mínusz 1 fok között volt a hőmérséklet. S ha már a meteorológiánál tartunk, essék szó a távolabbi kilátásokról is: várható, hogy napokon belül ismét hidegre fordul az idő. A meteorológiai térkép kelet felől hideg légtömegek érkezését sejteti.

Reggel egyébként ködös, erősen páros volt az idő, s az országban sok helyen okozott ez gondot a közlekedésben. Szerencsére a debreceni vasútigazgatóság területén nem okozott problémát a köd. Mint Papp László főmenetirányító elmondotta, az igazgatóság területén csütörtökön a több mint háromszáz személyvonat közül csaknem mind menetrendszerűen, csupán némi kieséssel közlekedett. Kiesések csupán Zahony térségében voltak.

Ülést tartott Debrecenben az I. kerületi Tanács. Husi Márton, a Közútépítő Vállalat igazgatója számolt be az állomás mellett létesített mikrostadion működése óta szerzett tapasztalatokról s azokról az elgondolásokról, amelyek alapján a közeljövőben tovább kívánják fejleszteni a sokak által felkeresett létesítményt.

A városi tanácson értekezletet tartottak, ahol a város vezetői az idei virágkarnevál előkészítéséről, programjáról beszéltek.

Délután 10 órakor nyilvános próbát tartottak a debreceni Csokonai Színházban. A meghívottak, közöttük a város közönségvezetői Szakonyi Károly darabjának, az Adáshibának láthatják premier előtti utolsó próbáját.

Este Budapesten, a Zeneakadémián adott hangversenyt megíró nagyíró együttése, a Kodály Kórus. Janáček Oszláv miséjével léptek a fővárosi közönség elé. A kórust Zdanek Kosler vezényelte.

Végül még egy hír: tizenöt perces ismertető film készül Debrecenről, melyet a városi tanács filmstúdiója forgat. Zoltay Károly vezetésével tegnap délelőtt a Hungária Műanyagfeldolgozó Gyárban, délután pedig a MEDICOR-ban forgatott a stáb.

A reklám és a szifonpatron

Egy krimi váratlan befejezése sem lepelt volna meg annyira, mint amikor első ízben találkozom a televízió képernyőjén a hűtő szódavízkezelő tartalmazó autoszifonpatron reklámozásával. Drámai erővel hatott rám ez az áru-propaganda, hiszen évekig csak azt hallottuk: nincs, nincs, sajnos a kapacitás, meg aztán a szomorú és sajnálatos esemény, a répelaki robbanás... mely után úgy gondoltuk: még a baleset előtt sem volt soha elég patron, mi lesz tehát ezután?

És most a szifonpatron - igaz, hogy télen - de reklámozják, kínálják, kéri a vásárlókat: szerezzék be. Mindenki annyira patron vásárolhat, amennyi neki tetszik. Hogyan csinálta ezt az ipar - nem tudom, de hát egyszer már örüljünk minden okkerésnélkül; vegyük tudomásul, hogy valamiféle csoda történt, egy régen hiánykiként számon tartott áru végre eljutott ideig - ha télen is - hogy már nem bosszankodunk a „sajnos, nincs” miatt.

Azaz hogy... álljon meg a menet. Van nekünk Debrecenben is és a megyében máshol is, ahol még mindig azt mondják a vásárlóknak: nincs, nincs. Miért nincs? Hát kérem, hetente csak

egyszer szállítanak a nagykereskedelmi vállalatok, pedig tudjuk, hogy van elég belőle, hiszen a tv is reklámozza... A központi, a város központjában lévő boltoknak is egyszer szállítanak hetente, pedig itt lényegesen több fogyna el, mint a külsőségeken, ahol a kereslet mégsem olyan nagy. Általában szombaton jön a szállítmány, ez néhány napig elég - aztán a város központjában lakó kedves vásárlók mehetnek a perem-boltokba, ha otthon készült szódavízre szomjaznak.

Mi tehát a helyzet? A reklám szerint feltehetően az, hogy a patrontermelés jelenleg a helyzet magaslátán áll, aligha lehet olyan igény, amit a patrongyártók ne tudnának kielégíteni. Az árutérítés, a szállítással azonban baj van, és ez már helyi probléma, és hiba lenne az ipart hibáztatni miatta.

Jó lenne tehát, ha a kereskedelem - az ismert patronok puffogatása helyett, hogy az ipar a hibás - megpróbálna úgy felhasználni ezt a patronbőségét, hogy ebből a régi „hiánykiképből” végre mindenható jusson annyi, amennyi szükséges.

(i - mi -)

NAPI

krónika

1971. január 15., péntek

Lóránt napja

A Nap két 7 óra 26 perckor,
nyugszik 16 óra 19 perckor.A Hold két 20 óra 32 perckor,
nyugszik 8 óra 16 perckor.

VÁRHATÓ IDŐJÁRÁS péntek estig: Változóan felhős, páros, ködös idő, helyenként zúzmarával. Pénteken kevesebb helyen köd. Gyenge, majd megélénkülő keleti, délkeleti szél. Várható legmagasabb nappali hőmérséklet pénteken 0-mínusz 5 fok között. (MTI)

(Összeállította: Román Dénes)

A MONOSTORPÁLYI Tanácsköztársaság Termelőszövetkezet a múlt évben elkészítette területének belvízrendezési tervét. A valóvalvártáshoz szükséges összeget megkapják, és így felkészülhetnek az évből a belvizek elvezetésére.

NYOLCVANPERCES dokumentumfilm készített számos miskolci gyár munkásainak életéről György István „Egy darab élet” címmel. Az alkotás ősbemutatóját január folyamán tartják Miskolcon.

a vezetője talán a tizedik kávét itta és várta a daruskocsi.

Egyszerű történet. Két percnél hétéknél. Holnapig elfelejtendő sztori egy gépkocsivezető életéből. Szerencsés defekt. De től van, valóságos korcsolyapálya az út, s a „kicsi” kenyer a legnehezebb kenyér most az országutak mindennapos vándorainak, akik tudják: Nélkülük nem indulnának el reggelente városainkban a gyárak gépei...

(B. G.)

(Fotó: Süli)

Ahol fehér sivatag az út



Két perc hétköznap

Az autóbusz

— Szerencse, hogy hátsó. Utasok voltak mögöttem és lyenkor télen nagyobb a felelősség...

Gépkocsi kerül minket. A vezető kinéz. Csak szemmel kérdezi: Segíthet-e? Tóth János, a busz vezetője is csak inti: Hagyd pajtás, te itt nem segíthetsz. Topog, ugrál. Kergeti magából a hideget.

— Nehéz kenyér?
— Kicsi kenyér. Az ember akárhogy vigyáz... 2000 forintért...

Nyíracádi. Előző este éjjelkor végzett. Aznap hajnalban már öt óra 20 perckor indult.
— Még jó, hogy itt, Ábrányon belül történt, a buszt nem hagyhatom itt... Megittam eddig három kávét és várom a daruskocsi, mert ezen a csúszós úton...

Lehajol újra: Nézi, hátha tehetne valamit.

— Megfogni is nehéz egy ilyen nagy kocsit.

— Az utasok?

— Most először mosolyog.

— Azokat elrendeztem. Munkájukat vagyunk, nekik sietős. Elvitte mindet egy kisegítő járat. 45 perccel később, de annyit se talán...

Látszik rajta: Nagyon elége-



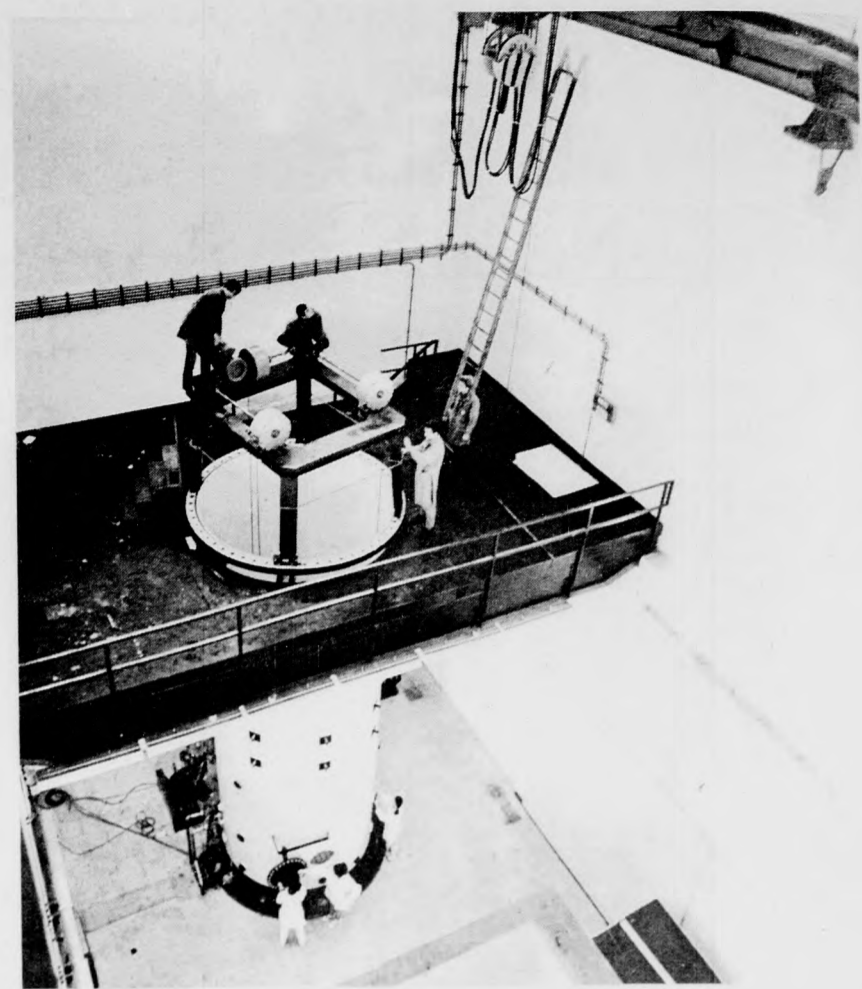
„Nem hagyhatom itt a kocsit”

A porhó alatt valóságos korcsolyapálya az út. A gépkocsivezető újra és újra lehajol: Hátha segíthet. Arca borostás, fáradt:

— Nem merem megemlíteni ezen a jégen, mert agyon nyom hogyha megésszük... — legyint. Az órájára néz és rászóhaj a legyintésre:

— Hajnal óta várok, de majdcsak kijönnek értem.

Nagy baj nincs, csak egy „egyszerű” hátsó defekt. Így ült le a busz az útra.



Szerelik az ötmillió voltos gyorsítót

A Hajdú megyei Állami Építőipari Vállalat dolgozói határidőre elkészítették a Magyar Tudományos Akadémia Atommagkutató Intézetének új létesítményét, az atomgyorsító épületét és a laboratóriumi központot. Az ötmillió voltos Van de Graphy típusú részecskegyorsító generátorának szerelése az idén készül el. A képen a belső felvonó szerelése látható. (MTI-fotó — Balogh László felv.)

ÉVFORDULÓ-NAPTÁR

Száznyolcvan évvel ezelőtt, 1791. január 15-én született Franz Grillparzer, a legnagyobb osztrák drámaíró. Művei a Habsburg-uralomhoz hű osztrák polgárság világnézetét tükrözték. Szembenállt ugyan a Metternich által megtestesített reakcióval, de ez a szembenállás nem volt következetes, meggyőző. Félt ugyanis a forradalomtól, a sok nemzetiségű birodalom felbomlásától. A görög és az osztrák történelemből merített, klasszikus és romantikus elemeket vegyítő drámájában korának problémái kaptak hangot. Ábrázolásában törekedett az alakok minél, realiztiku-

sabb lélektani jellemzésére, karakterizálására. Feldolgozta (királyhű szellemben) Bánk bán történetét is. A cseh mondák alapján írt Libusa című drámájában mutatkozik meg leginkább a realista tendencia. A tragédiák mellett írt mesejátékokat, elbeszéléseket, verseket, úti feljegyzéseket is. Legismertebb drámái: Az ósanya, a Medea, a Sapho, A tenger és a szerelem hullámai.

NYOLCVANPERCES dokumentumfilm készített számos miskolci gyár munkásainak életéről György István „Egy darab élet” címmel. Az alkotás ősbemutatóját január folyamán tartják Miskolcon.

CSATORNA- ÉS VÍZHALÓZAT építése miatt csütörtökön lezárták a forgalom elől Debrecenben a Rózsahegy Kálmán utcát, valamint a Mikszáth Kálmán utca fél oldalát. Az említett utcákat március 30-án után használhatják ismét a gépjárművel közlekedők.

MENYHART JÓZSEF festőművész kiállítása nyílt meg Hajdúnánáson, csütörtökön. A művelődési központban helyt kapott kiállítás a művész olajfestményeit és grafikáit tekinthetik meg a képzőművészet kedvelői. A tárlat tíz napig látogatható.

A MOST MEGJELENT Művészet című folyóirat részletesen foglalkozik dr. Tóth Ervin debreceni művészettörténész azon bibliofil jelleget albumával, amelyet Holló László festőművész munkásságáról készített. A cikk méltatja a mű tartalmi és formai értékeit, valamint az Alföldi Nyomda kiváló technikai megoldásait.

A DEBRECENI ÁFESZ területén 970 kisiparos tevékenykedik, közöttük olyanok is, akik a szövetkezetnek is tagjai. Az ÁFESZ vezetőségének határozata szerint a kisiparosoknak a munkáját segítik azzal, hogy a szükséges anyagokat beszerzik.

A DEBRECENI háztáji állattartás fejlesztése érdekében fokozzák a naposbíbeli és előnevelt csirkével való ellátást. Az ÁFESZ ez évre már előre gondoskodott 250 ezer csibe beszerzéséről, valamint a találynál nagyobb számú naposbiba és pulyka kihelyezéséről.

Propaganda

Ebben az évben a propagandaszervezeti oktatás egy újabb témája az MSZP resszusa anyagának ismertetése. Természetesen iskolás módon történetéről van szó, a pártszervezetben, a helyi problémákkal összevetve kongresszuson elhangzó kongresszus határozat adó feladatokat, hogy valóban sikerült-e, egyik alapfeladat felkészült propagandafoglalkozásokat.

872 mázsás
a Debreceni

A Debreceni Állami készült el az összesített múlt esztendőben mit társra. Nyerges Jánost, tőját megkérdztük, m az ellátás javításához.

— Gazdaságunk gyümölcsei profilu - mond két többszornás renjük. Exportvállalatok, kiskereskedelmi vállalkozások, de igen adunk az állami gazdasítóhelyein közvetlen Debrecen lakosságának vetlenül három éve vetlenül értékesítési for 2 millió 232 ezer for 2 millió 832 ezer for esztendőben értékű fontos forgalmat. zöldsegtérmelesünkre